

KROJAŠKI
ŠTRAJK.

Dve krojaški delavnici sta bili od štrajkarjev in njihovih prijateljev napadeni.

NEUNIJSKI DELAVCI
IZGNANI.

Chicago, Ill. 24. jan. — Danes sta bili tu dve krojaški delavnici, kjer je delalo več kot sto nemijskih krojačev napadeni, delavci iz njih izgnani na cesto ter delavnici deloma poškodovani. Šest napadalec, ki so štrajkujoči krojači, je bilo zaprtih. Mnogo krojačev je bilo ranjenih pred ko so nemiri pojenjali.

Dve sto štrajkujočih krojačev in njihovih prijateljev prišlo je v krojačnico Williama Tuttsa, kjer je delalo petdeset delavcev obojega spola ob šivalnih strojih. Štrajkarji so jih izgnali na cesto, potrti šivalne stroje in raztrgali obleke, ki so jih izdelovali. Ko so vsi prestrašeni delavci bežali na cesto, jih je bilo mnogo udarjenih in so padli na tla. Došla policija štrajkarjev ni več našla na mestu, ker so se umaknili proti severni Wood cesti. Policija jim je sledila, ter jih našla pred krojačnico gospe M. Baumgarten, iz ktere je bilo izgnanih petinštirideset delavcev. Policija je napadla štrajkarje s svojimi palicami, policaja Sotberg je napadlo šest mož ter ga pobilo na tla, vendar se je policiji posrečilo po četrturnem boju množico razpiniti ter zapreti šest vodij tega nemira.

Zaplenjen opij.

San Francisco, Cal. 21. jan. — Največja zaplenitev opija se je izvršila danes v tukajšnjem pristanišču, ko so carinski uradniki vzeli v svojo posest za \$20,000 vrednosti te atihotapljene snovi.

Penna. železnica naroča
vozove.

Philadelphia, Pa. 21. jan. — Pennsylvanija železnica je naročila 1,000 jeklenih vez za prevoz premoga. Od tega števila jih bo Cambria Steel Co. zgradila 600, Pressed Steel Car Co. 250 in American Car Foundry Co. 150.

Carnegie daruje zopet deset milijonov.

New York 21. jan. — Andrej Carnegie je danes potrdil vest, da je daroval Carnegie institutu v Washingtonu zopetnih deset milijonov dolarjev, tako da iznaša cela svota, ktero je daroval temu svojemu zavodu 25 milijonov dolarjev. Vsega vkup je do sedaj razdal 192 milijonov.

Tuje lice.

Marsikrat zapazimo osebe, ki imajo na tujem lice, njihov obraz je bled ali pa rmenkast, lahko bi trdili, blaten. Lice so mnogokrat sedež ali kakšnih izpahov ali pa rjavih peg. Takovo lice je glasno govoroče znamenje, ne nereda prebavnih organov, bodisi jeter, ali želodeca ali drobovja, ali vseh vkup. V takovih slučajih je naj-

bolj priporočljivo sredstvo Trinerjevo ameriško zdravilno vino. Rabite ga za nekaj časa, sledeči navodilom, ravnajte se po navadnih zdravstvenih pravilih in pazite na učinek. Vaše jetra in drobovje bodo polagoma stopnjo za stopnjo, zadobila naravno delavnost, zabasnost z vsemi njenimi neprijetnimi težkočami bo kmalu izginila, kri postala bo čista in vam bo lice kmalo postalo jasno. Trinerjevo ameriško zdravilno grenko vino pa tudi ojačuje živce, potolaži nervoznost, razburjenost, obupnost, glavobol, koliko in žledeni krči.

V lekarnah. Jos. Triner, 1333-1339 South Ashland Ave. Chicago, Ill.

Odbor je za utrditev prekopa.

Washington, D. C. 23. jan. — Železje, da se panamski prekop utrdi je mnenje mornariškega odbora, kateremu načeluje admiral Dewey. Odbor je bil vprašan od vlade za svoje mnenje.

Brza vožnja J. Pierpont Morgana.

Philadelphia, Pa. 23. jan. — Najhitrejša železniška vožnja med Washington, D. C. in New Yorkom, se izvršila danes, ko se je vozil J. Pierpont Morgan, znani finančnik, po Pennsylvaniji od mesta Philadelphia do New Yorka v 56 minutah. Razdalje med mestoma znaša 224,7 milj., tako da je vlak vozil povprečno z hitrostjo po eno miljo na minuto. Ekspresni vlak potrebuje za to vožnjo pet ur. — Kaj je bil namen Mr. Morganove brze vožnje, ni znano.

Goljufije v carinarskem uradu v New Yorku.

New York, N. Y. 23. jan. — Kolektor William Loeb je odpustil enega višjega uradnika pristraniškega urada, enega glavnega klerka in deset drugih uradnikov, ker so v zvezi z goljufijami v carinarskem uradu v teku zadujili let.

Preiskava, ktero je odredil tajnik zveznega blagajniškega urada, zaradi goljufij pri uvozu tobačka iz Kube, se bo raztezala po celi državi. Trdi se, da je vsled goljufij izgubila vlada od tri do pet milijonov dolarjev na leto.

Železniška nesreča v Walesu.

Cardiff, Wales, 23. jan. — Pri Hopkinstown sta se danes trčila osebnostni in tovorni vlak. Tri vozovi osebnega vlaka so se porinili eden v drugega in mnogo potnikov je bilo ubitih ali poškodovanih. Izpod razvalin so izvlekli trupla osem mož in treh otrok.

Volivne goljufije v Adams County, Ohio.

West Union, Ohio, 25. jan. — Vsi sedeži pri rekordi glede volivnih goljufij v Adams county so bili danes prekošeni, ko je glavna porota predložila 328 novih slučajev in to proti volivcem, ki so prostovoljno spoznali se krive. V petih tednih je število obtožencev naraslo na 2,148 ali tretjino vseh volivcev. Med 1,800 do 1,900 je zoubilo volivno pravico za dobo pet let.

NEMIRI NA
KITAJSKEM.

Ameriški generalni konzul v Hankow prosi vlado, da odpošlje takoj vojno ladijo.

TUJCI V NEVARNOSTI.

Hankow, Kitajska, 23. jan. — Ameriški generalni konzul Mosher je danes brzojavil svoji vladi, da so angleški policaji ustrelili enega kitajskega kulija.

Nemiri so se začeli vsled govoric, da so angleški policaji ustrelili enega kitajskega kulija.

Danes so bile inozemske naselbine pod varstvom kitajskega vojaštva. Nemirneži so proglasili boj kot proti sem inozemcem. Vsa trgovina v mestu počiva. Danes popoldne je postal položaj bolj miren vsled navzočnosti dveh kitajskih vojakov, ki so bili poslani v mesto v varstvo inozemcev. Nemški in angleški mornarji so pod orožjem pripravljeni odbiti vsak sovražni napad.

Urudno se poroča, da je v Hankowu najhujši napad na tujce, ki so bili ranjeni, vendar ni bilo nobenega poškodovanca.

Vsi inozemski zastopniki so prosili svoje vlade za varstvo.

Od ustaje v Mehiki.

Presido, Tex. 23. jan. — Več kot sto vojakov je bilo ubitih v tridnevnem boju med meksikanskimi vladinimi vojaštvom in istaški v gorovju med Ojinaga in Cuernavaca.

Vladino vojaštvo padlo je v zasledu ter bilo od treh strani napadeno. Ustasi so bili med skalovjem in gorami, vojaki pa na cesti. Od dvesto mož jih je komaj štirideset uteklo. Ustasi so glasom njihovih poročil z gubili samo pet mož. Boj se je začel 16. januarja.

El Paso, Tex. 23. jan. — Potniki iz Mehike poročajo, da je oddelek vladnega vojaštva, ki je pod poveljem polkovnika Rabago zapustil Casa Grandes začetkom minulega tedna bil razbit od ustashev v dvodnevem boju na Galamen in El Valle. Poročilo trdi, da je bilo 400 vojakov v oddelku; od teh je polovica padla. Istinitost poročila dosedaj še ni bila potrjena.

Požar v Aberdeen, So. Dakota.

Aberdeen, S. D. 23. januarja. — Urudno poslopje za tovarni promet in postajo za potnike, Chicago, Milwaukee & St. Paul železnice v tukajšnjem mestu, je uničil požar danes. Požar je nastal vsled razstrelbe stroja za kurjavo v eni lopi za tovarni promet ter se je tako hitro razširjal, da so zamogli uradniki odnesti samo svoje pisalne stroje. Vse promet na Montevideo oddeku za 250 milj. je vsled tega zaviran za toliko časa, da se zamorejo zopet napeti nove brzojavne žice. Škoda znaša \$200,000; listine v uradu za osobni promet zamogli so se rešiti isto tako tudi vožne listke.

Razstrelba prodajalne.

Chicago, 23. jan. — Vsled razstrelbe bombe je razrušena prodajalna, lastnina Artizio Stano, in Giuseppe Damiana. Lastnika dobila sta poprej grozilna pisma, da plačata gotovo svoto pisalce, katerih osebe so neznane. Nikdo ni bil poškodovan.

Brza poštna služba.

New York, 24. jan. — Strie Sam si je postavil nov rekord v brzejši poštni službi, ko je minulo soboto oddal v Yonkers pismo, odposlano iz Geneva, N. Y. dne 29. aprila 1898.

Yonkers je oddaljen 335 milj od Geneva in treba je bilo celih 72 let, da je pismo dospelo na mesto, kamor je bilo določeno. Vsako leto je potovalo povprečno pet milj. Obe stranki, odpošiljatelj pisma, kakor tudi naslovnik, sta mrtva, zadnji je umrl pred 40 leti.

Novi zvezni maršal za zapadni Michigan.

Washington, D. C. 24. jan. — Nicholas J. Whelan je bil danes imenovan od predsednika za zveznega maršala v zapadnem delu Michigana.

Indijanci zahtevajo zemljo.

Sault Ste. Marie, Mich. 24. jan. — Indijanci zahtevajo, da se jim vrne zemlja, ki so jo izgubili v svrhu, da se pridobijo indijancem pravice pod starimi pogodbami, sklenilo se je, odposlati zastopnika v Washington, da izroči zahteve Indijancev kongresu. Oni zahtevajo od vlade velik del zemljišča, na katerem stoji današnje mesto Chicago, vse otoke v jezernu Michigan, v reki St. Mary in v gorenjem jezernu, poleg tega pa še nekaj milijonov dolarjev denarja.

Eksplodizija streliva.

Roslyn, Wash. 24. jan. — Math. Harrison in štirje njegovi otroci so bili ubiti v peti otrok je uže mrtve vsled razstrelbe posode z strelivom v kuhinji Harrisonove hiše.

Dvanaest japonskih anarhistov usmrtenih.

Tokio, 24. jan. — Dvanaest anarhistov, ki so bili obsojeni zaradi zarote proti cesarju in članom njegove družine, bilo je danes tu usmrtenih. Dvanaestero drugih, ki so bili tudi obsojeni na smrt, je bilo pomiloščenih v dosmrtno ječo.

Ukradeni dragulji.

Pittsburg, Pa. 24. jan. — Danes se je seznanilo, da je bila sinoči med časom, ko se je nahajala družina Williama Thaw Jr. pri večerji, hiša obiskana od tatov, ki so odnesli draguljev v vrednosti od \$35,000.

Mir med črnima državama.

Port au Prince, Hayti, 23. dec. — Haytjanska vlada in ona od Santo Domingo sta obe sprejeli predlog, da se določeno meje izroči razsodišču. Mejni spori so bili izrok resnih nesporazumijenj med obema republikama. Dokler se zadeva ne odloči, odpokliče vsaka država svoje vojaštvo od meje.

NAPREDNI
REPUBLIKANCI.

Odlični "nstaši" so organizovali narodno zvezo za ustanovljenje narodne vlade.

TUDI GUVERNOR OSBORN MED NJIMI.

Washington, D. C. 23. jan. — Danes se je objavilo, da se je ustanovila zveza naprednih republikancev, obstoječa iz naprednih republikanskih senatorjev, kongresnikov, guvernerjev in drugih, v svrhu, pribojevati ustanovljenje narodne vlade.

Predsednik te nove organizacije je senator Jonathan Bourne iz Oregona.

Prvi podpredsednik: kongresnik George W. Norris iz Nebraska.

Drugi podpredsednik: guverner Chase S. Osborn iz Michigana.

Blagajnik: Charles R. Crane, Chicago.

V zvezi s tem delujejo tudi: Bristow iz Kansasa, kongresnik Hubbard iz Iowa, Lenroot iz Wisconsinu in Kent iz Californije, potem Giffard Pinchot iz Pennsylvanije in George L. Record iz New Jersey in štirje začetkom imenovani uradniki.

Načelna izjava, ki je podpisana od devetih senatorjev, guvernerjev šestih držav, trinajst kongresnikov in drugih se glasi:

"Mi podpisani se združimo skupaj kot narodna napredna republikanska zveza.

"Namen zveze je pospeševanje ljudske vlade in naprednega postopovalstva.

"Ljudska vlada v Ameriki je bila ovirana in napredno postopovalstvo zadrževano od posebnih interesov, ki kontrolirajo kankuse, delegate, konvencije in strankno organizacijo ter slozi kontrolo vladine mašinerije zapovedujejo imenovanja in strankine platforme, izvoljujejo uprave, legistature, zastopnike v kongresu, zvezne senatorje ter nadzorujejo kabinete uradnike.

Pod obstoječimi razmerami je bilo vsako postopovalstvo za javni blagor ovirano in uničeno. To je dokazano po dolgem boju, pridobiti si zakone za kontrolo železniških prevoznih cen, revizijo tarifa, določila, ki se pečajo s trufi in kombinacijami itd."

Napredna republikanska zveza priporoča potem: izvolitev zveznih senatorjev potom direktne izvolitve, — direktne predvolitve (primaries) za vse madnike, ki se volijo; direktno izvolitev delegatov k narodnim konvencijam za izvolitev predsednika in podpredsednika; dodatek k državnim ustavam, določajoč inicijativo referendum in preklic, koncem postavu zoper korupcije.

Zveza se bo organizovala po vseh državah ter bo začela takoj z delnimi pripravi.

Poštna roparja.

Minneapolis, Minn. 25. jan. — Potem ko sta dva roparja razstrelila blagajno v poštnem uradu v St. Boniface, Lake Minnetonka, ter odnesla \$250. vrednosti v znamenkah, sta ustrelila vaskega maršala Ladley ter ga težko ranila in zbežala z ukradenim konjem in stuni.

Novo izvoljeni predsednik
združenih rudarjev v Ameriki.

Columbus, Ohio, 25. jan. — Glavnu poročila števec, predloženega mednarodni konvenciji združenih rudarjev v Ameriki, je bil John P. White iz Oskaloysa, Ia. izvoljen mednarodnim predsednikom združenih rudarjev Amerike z večino 26,743 nad Tom L. Lewis, dosedajnim predsednikom. Frank Hayes iz Springfield, Ill. je bil izvoljen podpredsednikom, Edward Perry je bil zopetno za tajnika in blagajnika.

Novi uradniki zasedli bodo svoja mesta z dnem 1. aprila 1911.

Nadškof Ireland zbolel.

Ann Arbor, 25. — Nadškof John Ireland iz St. Paula zbolel je nenadoma takoj, ko je došel v Ann Arbor, da se udeleži študentskega koncerta. Nadškof je v Detroitu.

Ko je nadškof včeraj ob 1. popoldne došel v Ann Arbor, rekel je, da je utrujen, vendar je šel z drugimi prelati na postajo Michigan Central železnice, da pozdravi kardinala Gibbons in škofa Foley iz Detroita. Vrnivši se nazaj v župnišče, postalo mu je slabo in spravili so ga v posteljo. Nikdo tujece ni dopuščal k njemu. V župnišču se trdi, da bolezen ni resna in da bo zamogel se udeležiti jutrajnje slavnosti kot slavnostni govornik.

"Markerji" dunajskih kavarn
hočejo štrajkati.

Dunaj, 24. jan. — Kavarnam proti generalni štrajk vseh njihovih strežajev ali "markerjev". Zadnji zahtevajo visjo plačo, ktero jim lastniki kavarn ne zamožejo dati. V posameznih kavarnah so nastale stavke in v nekeje znameniti kavarni so baš neki popoldan, ko so bile vse mize zasedene z gosti, vsi službeni pustili delo ter odšli. Lastnik je bil primoran iti od mize do mize ter gostom razjasniti položaj.

Lastniki kavarn izjavljajo, da bodo v slučaju generalnega štrajka markerjev nadomestili iste stalno z ženskimi "markericami".

Turki hočejo zopet mesariti v Armeniji.

Atene, Grška, 25. jan. — Bati se je, da se protikršćanski nemiri v vilajetu Adana v Mali Aziji ponove. Vse kaže, da se Turki pripravljajo na nove grozovitosti in novo klanje Armencev. Mnogo armenskih hiš je raznamovano z rdečim križem in napisom: "Smrt". Guverner je zahteval, da se mu pošlje vojaštvo v Adana, ker se na tamošnjo posadko ne za more zanašati.

CALUMET IN OKOLICA

— Slovensko žensko polporna društvo sv. Ane, št. 10, S. H. Z., je pri svojem letošnjem glavnem zborovanju izvolilo za l. 1911 sledeče uradnice: Predsednica Agneta Wartin, podpredsednica Lucija Shultz, blagajnica Marija Stefanec, tajnica in zastopnica Ana Spreitzer, podtajnica Amalija Oviček; odbornice Marija Srebrnak, Katarina Kocvar in Neža Simončič. Maršalke Marta Madronič in Frančiška Bolf. Vratarica Ana Vesel.

— Minuli petek je odpotoval predsednik Slov. Tiskovnega društva "Glasnik", gosp. Mihael Klobučar na Ely, Minn. da se kot član nadzornega odbora J. S. K. J. udeleži pregledovanja knjig in letnih računov te Jednote. Pisem nam da je tam zelo mirno, mnogo bolj kot pri nas.

— Tukajšnji poštar Charles J. Wickstrom začel je veliko agitacijo, da zgradi zvezina vlada na Calumetu zvezino poslopje, v katerem se bo nahajal poštni urad, ter da se za to določi uže v letošnjem proračunu znesek \$1000,000. Pobiva v to svrha podpise od vseh meščanov ter se jih upa nabrati 2000. Kdor pozna vse mišerije lokalne, v katerem se nahaja sedaj poštni urad, ki se presegajo one prejšnjega stanovanja, bo rad da svoj podpis in s tem podprl dobro stvar. Promet tukajšnjega poštne urada je eden največjih v celem državi Michigan, vse se pa vrši v tako ozkih, da rekli bi skoro amuzanih prostorih, da je zadnji čas, storiti temu konec. Dohodki tega urada nadkriljujejo vse druge poštne urade v gornjem delu države. V sedanjem fiskalnem letu, ki se konča z 31. marecem, iznašali bodo dohodki do \$35,000, med tem ko bo dosegala svota demarja, odposlanega potom poštne makazne najmanjše \$3000,00. Kongresnik H. Olin Young iz Ishpeminga obljubil je, porabiti ves svoj vpliv v kongresu, da se dobi zvezino uradno poslopje. V slučaju, da se zgradi to, dala bi mestna občina Red Jacket dotični stavbni prostor, ki leži v sredini prometnega dela mesta, ob 5. in Elm cesti, tako zvan "Old Fire Station", ali zastoj ali pa za neznan svoto. Upajmo, da bo iz te moke kaj kruha in da ne bo ostalo pri samih obljubah! Tudi za Houghton in Ishpeming se zaluteva isto, kar za Calumet.

— Zimske suknje in obleke po zelo znižanih cenah pri Bachor & Sterk, vogal 7. in Oak ceste.

Tudi tukajšnji sineovi "nebeskega cesarstva" se pripravljajo na to, da izvrše ukaz "sina nebes", kitajskega cesarja, ter si odrežejo svoje kite ali "cofe" na dan kitajskega novega leta, ki se bo letos praznovalo 14. februarja. Teh malo kitajcev na Calumetu, ki se niso izvršili tega svojega junaškega čina ter se nahajajo v posesti te dragocenosti, bode torej ta dan izvršilo nad seboj slovesni "harikiri" ter se s tem odpovedalo priti v kitajska nebesa, v ktere ne sme nikdo, ki ne nosi "cofa".

— Rojaku Jos. Ostermanu na South Range prinesla je štorclja v terek krepkega sinka. Častitljivo!

— Minuli četrtek, 19. t. m., popoldne je umrl na Waterworks cesti Josip Gregorič, star 55 let, na sušici. Pogreb se je vršil v nedeljo popoldne iz hribovse cerkve sv. Ivana Krst. V stari domovini zapuša dve hčeri in enega sina. Bil je rodom iz Lokve v gorskem kotaru na Hrvatskem ter član društva sv. Roka, št. 9 S. H. Z.

V ponedeljek se je začelo zasedanje okrožnega sodišča za Houghton County. Pred sojenika Albert T. Streeterjane bo prišlo dne 30. t. m. nič manj kot 55 prisilcev za veliki državljanski papir med temi rojaki Janez Bartol, Mike Konduš, Peter Roin in Martin Sajnič. Drugi dan, 31. t. m., se mora oglašiti 25 Italijanov in 38 Francozov, dne 6. februarja pa 68 Angležev in dva Skandinavca. Vsega skupaj bo, če vse dobro gre, stric Sam dobil v treh dneh 188 novih državljanov.

— Rojak Mihael Sunich ml. odpotuje prihodnjo tedenj v Milwaukee, Wis. kjer se bo v začetnih opravkih mudil kakih 14 dni.

— Profesor McNair, predsednik rudarske akademije na Houghtonu odpotoval je v zvezino glavno mesto Washington, D. C. kjer bo obiskal predsednika Tafta ter ga povabil da obišče bakreno okrožje povodom petindvajsetletnice rudarske akademije, ki se bo praznovalo v mesecu avgustu t. l.

— Maškerada s plesom, katero je priredila "Podporna Zveza Slovenskih Fantov" minulo soboto, je bila zelo dobro obiskovana. Mask ni bilo sicer preveč ali bile so lepe. Darila so dobili in sicer prvo Joe Kantič in George Sterk, drugo Annie Scheringer in Annie Strutzel, tretjo "Daisy Girls", četrto Fred Cop in Anton Božič. Zabavali so se izvirno!

— Letno poročilo "Good Will Farm" (šolstnice za otroke) pri Houghtonu kaže, da je bilo med letom 1910 v oskrbi 100 otrok, koncem leta 1910 preostalo jih je 28, v tekni teku tega leta je število zopet naraslo na 100. Koncem leta je bilo v blagajni \$307,24. Ves dolg na farmi iznasa se \$402,80.

— Slovenci in Hrvati na South Range priredili v soboto dne 4. februarja, ob 7:30 zvečer v Stineovi dvorani veliko "Card Party", ktere čisti dohodek bo namenjen v prid nove katoliške cerkve na South Range.

— Kako zelo dobro so podučeni nekateri parlamentarni reporterji v kapitolu v Lansingu, dokazuje dejstvo, da imenujejo poslance Lucasa rodom iz "Australije" (Australian), menda ne vedo, kje je Avstrija, še manj pa Hrvatska, kjer se je porodil, zaradi tega so ga dali rajši v Avstralijo. In celo naša zelo oprezna in dobro podkovana Mining Gazette je prezrla ta pogrešek.

— David Kingston, eden najstarejših gozdnih delavcev na bakrenem okrožju prerokuje, da bo gorenje jezero letos zamrznito notri do Isle Royale. On poroča, da je jezero uže sedaj zamrznjeno od Eagle Harbor do skalovja, kjer se nahaja ponesrečeni parnik Moreland in še daleč naprej, tako, da bo mogoče zamrznito celo do kanadskega obrežja. Ladija Moreland je vsa z ledom obdana, kar dela zelo slikovit prizor, kajti Moreland je bil največji parnik za tovorni promet z železno rudo in ko je ponesrečil, ni imel nič več kot enajst tisoč ton zelene rude v svojih notranjem in ta se je z deloma izmetala na dno jezera v svrhu rešitve parnika. Delalo se je do novega leta na rešitvi parnika, ali sedaj se se vsi poskušajo ponesrečiti. Ako se David Kingston posreči, po letu priti preko jezera, potem si bo ustanovil novi rekord.

— Joe Peterson, kterega je hotelir Mann od Douglass House v Houghtonu zapreti zaradi čkov

zo ktere je dobil pri njem denar a Mann pri banki nič, kar ni bilo za Petersona v Ishpeming nič denarja, je svoj dolg pri hotelirju poplačal, ali detektiv iz Chicago je ga takoj vzel seboj zaradi enakih goljufij po obočinah hotelih.

— Ledeni most preko Portage Lake je izročen prometu ter se bo takoj vršil celi promet med Keweenaw otokom in ostalo Houghton county ter celim drugim svetom samo potom tega mostu.

— Gosp. Paul Shultz, gostilničar na 7. cesti, dobil je te dni lepo napravljeno glavo jelena, kterega je ustrelil novembra meseca lanskega leta. Glava je izvrstno pripravljena od nekega taksidermista v Sault Ste. Marie in je pač vredno je videti.

— Na Laurium je umrl v sredo zvečer sta vbinski podjetnik Fred Roehm, brat stavbinskega Paul P. Roehma, ki je zgradil novo slovensko cerkev na Calumetu. Star je bil 56 let in bolehal nad dve leti.

— Rojaka Peter Belopavlovič in Jos. Česarek odpotovala sta v ponedeljek zvečer v poslih na Duluth in Ely, Minn.

Pred selitvijo.

Čast mi je naznaniti cenjenemu občinstvu, da bodem prihodno soboto.

DNE 28. T. M.

priredil v svojih prostorih na sedmi cesti poleg italijanske dvorane **SLAJNO VESELICO.**

Svirala bo domača godba in na razpolago bode tudi okusna pečenka. Da pa cenjeni gostje ne bodo umirali žeje, zato je vse izborno preskrbljeno.

Ob enem se zahvaljujem vsem mojim dosedajnim odjemalcem in prijateljem za njihovo dobovolno naklonjenost, priporočam se jim tudi za bodoče.

Cenjenim prijateljem zagotavljam, da bode ta veselica ena največjih, kar jih je bilo kdaj v bakrenem okrožju, kajti poleg vseh zanimivosti bode še nekaj izvanrednega, namreč protestiranje proti izdelovalcem steklenic, kajti splošna sodba občinstva je da so vse posode za mokrato premajhne. Zatorej bode po veselici volitev delegata:

— Da pojde dol v glažuto, in da glažutarju klofuto, Zakaj ne dela mere večje.

večjih flaš. Oj literček, ti me goljufaj! Nazadnje si bomo izbrali maršala in bomo korakali, ter tako pokazali, da še živimo.

Torej na svidenje v soboto pri Antonu Mubič, p.d. Kopinček, 409, 7. cesti.

Poleg italijanske dvorane.

— Za zimske suknje in obleke po zelo znižanih cenah oglašite se takoj pri Bachor & Sterk, na vogalu 7. in Oak ceste.

— Maršal Trudell iz Red Jacketa je v terek zjutraj zaprl William Isaacsona, ki je obdolžen, da je ukradel Charles Beddardu znesek \$55 iz njegove sobe. Zaslisanje so bo vršilo pred sodnikom Fisher.

— V južnem delu naše države ljudi kar mraz trese, ako mislijo na zimski čas, ki ga imamo na gorenjem polotoku. "Tako je mraz, da se dihati ne moreš" rečejo nekateri. Drugi zopet pravijo, da sneži tu uže pred ko se sploh poletje začne. Tem kikerjem iz dolnjega polotoka zamoremo posreči z statističnimi podatki, da se je iz same Chippewa county ob Soo lani prodalo za izvoz sena v vrednosti od \$300,000 in ga je še toliko preostalo, da ga bo za preživljanje vse živine celoga countyja zadostovalo. In oves, goveda ter konji iz tega kraja dobivajo vsako leto večje priznanje.

Zaščitite se proti bolezni s tem da, imate doma Severova zdravila.

VEDA UČI

da je človeško telo kemijska delavnica, strupenih in nečistosti, ki so nevarne življenju in zdravju, če se jim dovoli krožiti v krvi. Posebno opravilo obisti je, odstranjevati te nevarne snovi iz ustroja. Ampak oslabele ali vnete obisti ne morejo vršiti tega dela primerno, in posledice so resne.

Da torej ohranite obisti krepke, zdrave in delavne, bi morali uživati.

Severovo Zdravilo za obisti in jetra.

odstranjuje pritisk krvi. Teši vnetje. Odpira drobne cevke. Ureja delovanje obisti. Zboljšuje delavnost jeter. Lažja in zabranjuje Brightovo bolezen, vode nico ter uravnava nerednosti odvajalnih organov.

Dv ojavljivost: 50c in \$1.00

Rešena operatorjevega noža.

"Vaše edino upanje je operacija," so rekli doktorji gospej Franciški Kavalari, Yale, Kusa, ko je trpela vsled ledvičnih kamenov in zle obistne nepravilike pet mesecev. — Potem me je prišla obiskat prijateljica, nam piše" in mi je omenila Severovo zdravilo za obistik in jetra. Sklenila sem poizkusiti je pred operacijo in v mojo začudenje in veselje se mi je zdravje povračalo od dne do dne. Sedaj sem popolnoma ozdravljena — nikdar se nisem počutila boljše. Prehladiti mi ni mogoče tega zdravila. Tako imenitno in izdatno je — a stane le malo."

Najprodaj v lekarnah z zdravili, Zahtevajte "Severovo". Ali imate iztis Severovega Alma naha za 1911? Ako ne vprašajte svojega lekarnika za enega, ZASTONJ JE.

Uživajte, kar vam diši

in ne bojte se prebavnih nepravil, če ste užili pred jedjo poplatek

Sev. Zelodčnega Grenčeca

Izpodbuja tek. Ureja nepravilnost. Kr epi os. labele stroj Cena \$1.00.

Ob prvih znakih

kašlja, prehlada, bolelega grla hrip vosti, vnetje zapnika ali hripa uživajte

Severov Balzam za pljuca.

V preprečenju razvoja raznih pljučnih bolezni. To zdravilo rešuje življenja. Cena 50c.

Za brezplačen svet pišite na Zdravniški Oddetek

W. F. SEVERA Co.

CEDAR RAPIDS IOWA

Kdo je "next?"

40 dolarjev vredna obleka, za mali denar!

Pri 4 talenskem srečkanju za obleko dvignjena bila je številka 2 za Dr. W. B. Shepherd iz Kearsarge.

"Kdo je next?" To lahko izveste v soboto zvečer.

Math Chopp,

Krvjaču na Elm cesti.

Gledališče "BIJOU" je sedaj znano pod imenom

CROWN

Family Theatre. Novi napis je postavljen kateri vrlo odgovarja temu imenu.

Dr. H. H. Ruonavaara

vrhovni zdravnik Slovensko — Hrvatske Zveze uraduje v "METROPOLITAN" lekarni od 9 — 10 ure dop. od 1 — 2 pop. in 7 — 8 ure zvečer. Ob nedeljah od 11 do 12 ure.

Telefon urada 562J. — Telefon stanovanja 534 L. — Stanuje v McClure Flats na 7. cesti.

Daja sam zdravila.

Posestvo na prodaj!

Iz proste roke se prodaja jo sestvo, obstoječe iz hiše, treh zemljiških lot, iz gospodarskega in hišnega orodja, zelo pripravljeno za trgovino z mlekom. Poleg tega se prodajajo štiri krave, ene telice, en konj in dvanaest svinj, vozovi in štiri tone sena. Natančneje se poizve pri

John Jerman

Lake View, Box 837
Calumet, Mich.

Vinski veselaki priznavajo, da se dobi najbolje domače vino pri Mihaelu Klobučarju, na 7. cesti št. 115, Calumet.

Vaše zadnje dejanje

vsacega dneva bodi ponitje dveh-treh Severovih Jetrnih kroglic, da si zagotovite dober nočni počitek, izpodbudite zdravo delovanje jeter in zabranite nagnjenost k zapeti. To vam učinijo in še nekoliko več. Poizkusite jih, in zopet boste vzljubili življenje. Vprašajte svojega lekarnika in zahtevajte Severovih. Cena 25c skatlica, W. F. Severa Co., Cedar Rapids, Iowa.

Slovensko --- Hrvatska

Brivnica.

št 427 na 6 cesti.

Je najstarejša in zelo obiskovana. Midva brivca Slovence in Hrvat se toplo priporočava bratom Slovincem in Hrvatom za mnogoštevilni obisk.

Steve M. Verderbar,

lastnik.



uradu v Hancocku za šest let. Kasneje je začel štirindirati pravo v uradu odvjetnikov Chandlers Gray & Gray ter je dokončal svoje študije v uradu odvjetnikov Ball & Ball v Marquette. V tem County uradije 15 let.

Vsakdo, ki ga pozna, ve da je izvrsten odvjetnik, da je mož, ki je prijatelj vsakomur ter da, ako sodnik, bo vsakemu pravičen.

Rojaki Hrvati! Bratje Slovenci!

Zapomnite si, da bode pri meni postreženi tako dobro, kot kje drugod. Pridite in osvedočili se bode.

STEVE KASUN, salunar

na 7 cesti, Calumet, Mich.

Rojakom na znanje.

Slavnemu občinstvu naznanjam da sem se preselil v nova prostore v Palstovi hiši, ter se priporočam na tem novem prostoru za mnogobrojni poset.

Jakob Brulla, last.

Grenland, Mich.

Copper Range železnica.

vas opozarja na svojo najboljo postrežbo, s obzoro za one kteri hočejo potovati v stari kraj.

PAROBRODNE LISTKE ZA EVROPO

prodajamo na vseh naših postajah. Pred ko se oglašite za to kje drugod, pridite do naših postajenačelnikov ali pa se zglasite pri

Geo. Williams

okrožnemu potniškemu agentu, Oak cesti, Calumet.

Za okrožnega sodnika! JOS. F. HAMBITZER iz Houghton Mich.

Kandidat, ki je imel najbolj uspehe pred najvišjim državnim sodiščem.

Ne boji se nikogar, ima čisto vest in je NEODVISEN. Ko je prišel v bakreno okrožje, bil je priprost delavec ki je delal dve leti kot rudar na Concord rudniku. Potem je bil učitelj na Franklinu. Delal je potem na poštenem

IZ STARE DOMOVINE

"Glavna" posojilnica.

Po zanesljivih poročilih je konkurz neizogiben. Voditelji "Glavne" posojilnice so spočetka govorili o primanjkljaju 300 — 400.000 K. Sedaj se že splošno priznava, da znaša izguba en milijon kron. V resnici pa, kakor izveemo iz zanesljivega vira, znaša primanjkljaj dva milijona kron. — V teh razmerah je edino mogoči zaključek: zadeve otvoritev konkurza. To stališče mora zavzeti tudi poklicna oblast, kajti skrajni čas je, da se naredi konec nevzdržljivim razmeram, osobito pa konec občeškodljivine nejasnosti. — Obča korist zahteva, da zavod, ki sloni na neomejeni zavezi, sploh do vinarja svoje obveze. Kar manjka, mora jo doplačati do vinarja zadrugi, ki, katerih ima "Glavna" posojilnica glasom imenika pet sto. — Ker jamčijo "nerazdelno", to se pravi vsi za enega in eden za vse, morajo po potrebi plačati premožnejši tudi vse to, česar revnejši ne zmorejo. Sodi se, da je kakih 150 zadrugnikov takih, da bodo v stanu spolniti popolnoma svojo zavezo. Če je temu tako, bo moral doplačati vsak okroglo 13.350 K, da pridejo upniki do plačila. — Če je pa le 100 takih zadrugnikov, bo moral doplačati vsak 20.000 K. Tako govori postava in ta se upora zvršiti. — Od raznih strani nam prinašajo govorice o več kot čudnem gospodarstvu, ki je vladalo v "Glavni" posojilnici, zlasti o ulogi nekaterih oseb. A mi nečemo vlti olja v ogenj in se za sedaj ne poslužimo teh novic. — Upravi svet (načelnstvo) "Glavne" posojilnice obstoji iz sledečih oseb: dr. Matija Hudnik, advokat; Josip Turk, deželni poslanec in posestnik; Anton Putrlić, trgovec in posestnik; Josip Čad, pek in posestnik; Josip Maček, trgovec in posestnik, vsi v Ljubljani. V nadzorstvu sta poleg drugih bivša ljubljanska občinska svetnika Karol Meglič in Elija Predovič. Te osebe so odgovorne v prvi vrsti, da se izvrši vse postavno in da vložniki pridejo do plačila. — Velika večina vložnikov protestuje najodločnejše zoper to, da bi kaj popustili od svojih terjatev in zahtevajo kategorično, da zadrugniki plačajo do vinarja ves primanjkljaj. Te se bo tudi moralo zgoditi!

Roparski umor.

V torek 3. januarja so našli pri gozdiču blizu Jarenine ob okrajni cesti, ki vodi v St. H., mrtvega posestnika Jakoba Danko iz Jarenine. Danko je imel razklano glavo; bil je očitno žrtev zavrtnega roparskega umora. V ponedeljek 2. januarja popoldne je gnil Danko rejeno telico mesarju Celcerju v St. H. Na potu proti domu je stopil za trenotek v Čekerkovo gostilno blizu jareninskega Dvora. Krog osme ure zvečer se je napotil mirno domov. Morilec ropar je moral napasti Dankota s sekuro od zadaj. Svojo žrtev je oropal za 300 K denarja in srebrno uro. Umoril in oropal je uslužbenec jareninskega peka, ki so ga večeraj v Jarenini prijeli. Danko je bil možpostenjak in mirnega značaja ter vrl Slovenec.

Ločitev Hribarjevega zakona.

Ločitev zakona bivšega župana je napravila v Ljubljani v vseh krogih globok vtis. Ločitev je zakrivil izključno je bivši župan Ivan Hribar. Dejstva, ki so pri vedla končno do ločitve, segajo, kakor se nam poroča, iz zanesljivega vira za dolgo vrsto let na-

Važno za vsacega rojaka!

Kadar pošljate

denarje v staro domovino

ali kadar nameravate potovati v staro domovino, ali vzeti sorodnike, ali prijatelje iz stare domovine v to deželo, obrnite se za

parobrodni in železniški listek

s popolnim zaupanjem na

FRANK SAKSER CO.,

82 Cortlandt Street, New York City,

ali na podružnico

6104 St. Clair Ave., N. E., Cleveland, O.

Tisoče in tisoče rojakov in rokinj se je že obrnilo v teh zadevah na to trdiko, a nikdo ni zgubil centa, in vsakdo je bil uljudno in pošteno postrežen.

Kjer Vam drugače svetuje ni Vaš prijatelj in neče Vam dobro.

SVOJ K SVOJIM!

zaj, Gospa Milica Hribarjeva je pokazala uprav heroičen značaj, ker vkljub vsem flagrantnim dogodkom ni hotela zahtevati ločitve zakona toliko časa, dokler je mislila, da bi to utegnilo škodovati javni poziciji njenega soproga. Razume se pa, da v sedanjih razmerah ni imela nobenega povoda več, osvoboditi se vnanje zveze s svojim soprogom, ko notranje itak davno več ni bilo.

Nečuveni škandali pri ljudskem šetju

se gode v Trstu. Posestniki strankam polsploh ne izročajo, ampak sami izpolnjujejo ali pa dajo podpisati glede občevalnega jezika ze preje izpolnjene pole in celo to se je zgodilo, da je magistrat imenoval za števnege komisarja Laha iz kraljestva. Lombarja Caio, podanika tuje države! Sramota za vladu, če bo to res trpela!

Nečuvne razmere v Kočevju.

Kočevska sodrga je mislila, da pridejo Slovenci na sv. Treh kraljev dan v svoje društvo in jih je čakala ves popoldan zaman! Proti večeru so se zastopniki in predstavniki kočevske kulture prignali v mesto; pa, o nesreče, stiri izmed njih, oboroženi z najodličnejšimi produkti njihove kulture, so dobili po prizadevanju orožnikov v glavarstvu prosto stanovanje.

"Črna roka" v Trstu?

Optik Peter Stofa, ki ima v Trstu na trgu Tomaseo svojo prodajalno, je zadnje čase dobil več pisem, podpisanih od "Črne roke". — Mano nera — naj kmalu depozira 6000 kron v neko luknjo v zidu pri Sv. Vidu v Trstu, če ne, bo ustreljen. Mož je vsa pisma nesel na policijo, inspektor Titz pa je pisaveca kmalu vjel. Razpostavil je svoje ljudi v bližini, tistega zidu, in ko se je 5. t. m. pisavec tistih pisem ponočil res približal k tisti luknji, v katero je bil Titz dejal ovoj s papirjevinimi izrezki, so se policaji vrgli nanj, pa jim je ušel. Nato so s strelji druge nanj opozorili in, so ga kmalu imeli, čeprav se je obupano branil in dva celo nekoliko poškodoval. Identificirali so ga za Avgusta Cucita, 21 letnega Tržanana, agenta v manufakturah. Zdaj pa treba dognati, ali je delal na svojo roko ali je pa res član "Črne roke".

Dvoboj bosanskega saborskega predsednika?

Iz Carigrada se poroča, da sta vsenčilška Hakki beg Džinić in Abdurrahman Reizović pozvala na dvoboj saborskega predsednika p. Savfet beg Bašagića.



POZORNOST KAKOR TUDI ZDRAVJE.

vzbujajo lastnosti našega piva. Prijetno odseva njega barva iz kozarca, je pa tudi koristno jednako kot vablivo. Dober pomoček zoper utrudljive počutke moških in žensk. Je pijača ki je ob enem tudi hrana. Naročite si ga zaboj. Prišlo Vam bode prav v mnogo slučajih. Jodisi za lastno okrepilo ali podvorbo. Vaših prijateljev.

Calumet Brg. Co.

St. Tel 274 509 Pine

Chas. Schenk manage

Merchants' & Miners' Bank.

CALUMET, MICH.

KI PLACUJE OBRESTI NA ULOGE

Uložite svoj denar. Ulagajte ga mesečno in si stem preskrbite glavnicu, ki Vam je na razpolago ob času onemoglosti in brezposelnosti.

Uradniki

CHARLES BRIGGS, predsednik STEPHEN PAUL, blagajni
PETER RUPPE, podpredsednik J. D. JAMES pomožni blagajni
W. B. ANDERSON, Podpredsednik in poslovodja

Zimski čas je za učenje

ANG LEŠČINE

brez učitelja

po navodilu:

Slovensko - Angleške Slovnice,
Slovensko-Angleškega Tolmačina
Angleško - Slovenskega Slovarja
kar pričajo mnogobrojna polvalna pisma od rojakov širom Amerike. Knjiga v platno vezana stane \$1.— in je dobiti v največji zalogi slovenskih knjig pri:

V. J. KUBELKA,
538 W-145 st. New York, N. Y.

Pišite po cenik knjig!

Dr. G. H. Kohlhaas

ordinira

v svojem uradu 5. cesta, Queen block od 1. do 2. ure popoldne in od 7. do 8. ure zvečer.

SOBA STEV. 7

telefone 160

DOBRA KUCHARICA

mora imeti dobro pripravo, tako da zmore z njo delati lažje kor kateri drugi umetnik. Naša izložba vsega blaga, ki ga potrebujete v kuhinji in drugod, bo npradostila srce tudi naj bolj sitne kuharice ali hišne gospodinje in tako lahko zamorete pri nas kupiti, lonce, ponve, kotle itd. Zakaj odlašate tako dolgo?

Keckonen H'd'w'. Co.

Peta cesta, Calumet.

Telefon: 163.

William Fisher,

MIROVNI SODNIK IN JAVNI NOTAR

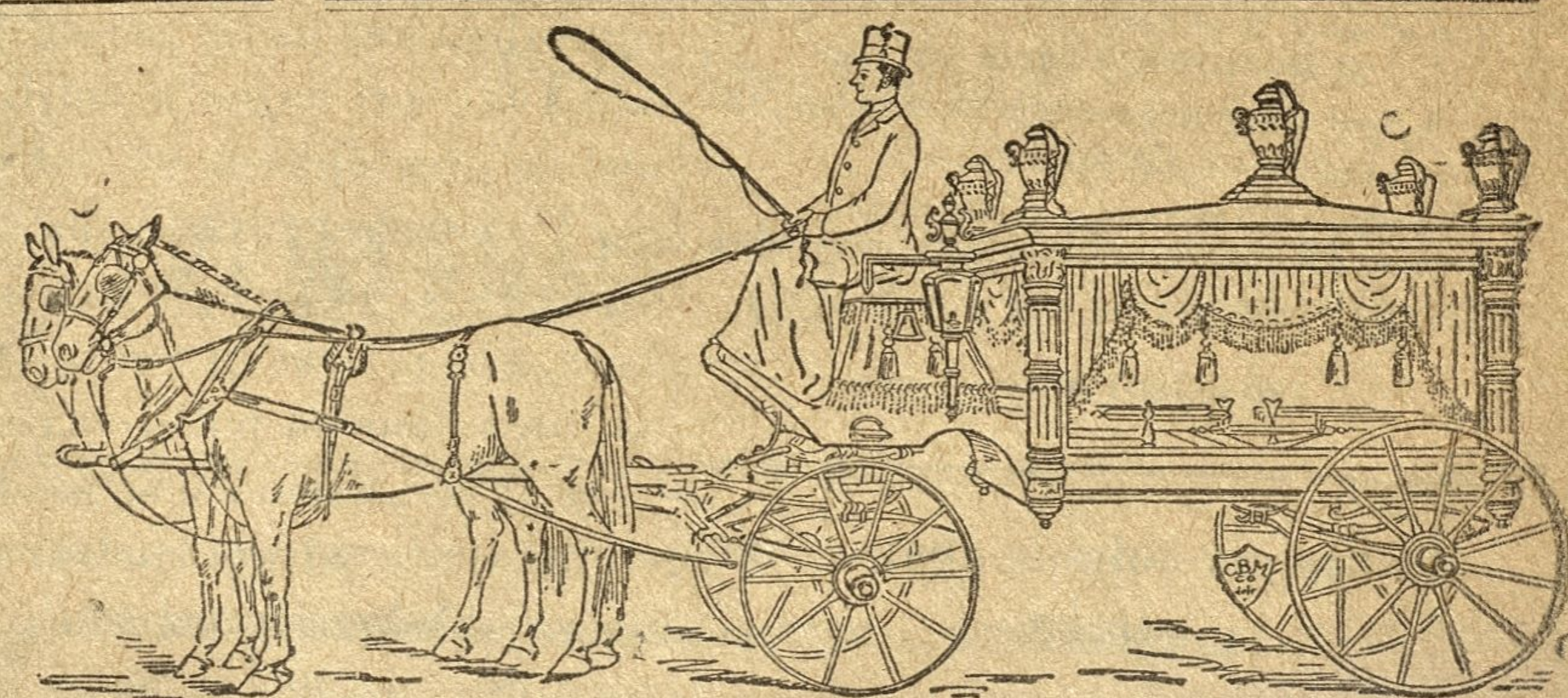
se priporoča Slovence in Hrvatim za oskrbovanje pravnih poslov. Uraduje v Herman block na 5. cesti

KADITE
DOBRE
MUNISIN

cigare

Kakor po navadi se tudi zdajdobi pri meni, dobro domače VINO po isti ceni kot je drugde.

John Sunić gostilničar
416 -- 6th cesta Calumet



7 St. Calumet, Te. 170J.1

Rojaki Slovenci in Hrvati

Ne pozabite, da je moja gostilna presrbljena z vsemi najboljšimi lieri in CIGARAMI.

V slučaju pogreba vam sem pripravljen postreči Vašo zadovoljnost, M. GRAHEK

Posebno pozornost obračamo na

SLOVENCE in HRVATE na naši

BANKI. Obresti na hranilne vloge plačujemo vsakih šest mesecev.

VLOŽITE svoj denar na

Calumet State Bank v Red Jacket-u

Tu je varno, osobje postrežljivo.

Pošiljamo denar v stari kraj, prodajamo parobro-

dne listke za vse prekomorske črte.

URADNIKI. Thomas Hoatsor, Pred. Ed. Ulseth, Podpred.

Joseph W. Selden, Podp.ed. F. J. Kohlhaas, Blagajnik

Walter Edwards, Pomožni Blg. J.B. Leary, Manag. Insurance Dep

Glavnica

100.000.

Nerazdeljen Dobiček

35.000

GORKA ZIMA.

Iz našli bode, da je to zimo gorko, če ste obojavljani v sukuje in krzno iz Ruppetteve zaloge.

Ako zahtevate ceneno blago ali pa najbolje, katero je, — mi ga imamo. Imamo krzno, vsake vrste, po cenah od \$2.00 do \$100.00 za komad.

Kadar potrebujete sukuje, zamorete dobiti najbolj v kakovosti in ceni in v najboljem kroju in izdelku, v našem oddelku za sukuje.

Najbolja ajdova moka se dobi pri nas!

P. Ruppe & Sons.

NAZNANILO.

Slavnemu občinstvu naznanjam, da sem sedaj v lastnem domu. Moja nova gostilna in prostrana dvorana, Vam je najugodnejša ob vsakokratnih zabavah ženskinah in drugih veselih družbah. Pridite in se bode prepričali. Vsakdo dobrodošel!

Jos. Ladi, lastnik Ahmook, Mich.



DR. RICHTER'S "PAIN-EXPELLER"

kajti koristijo močre, mišice, če trpiš na revmatizmu

PAIN-EXPELLER

dobro vdignjen, ti takoj olajšabo, če ne in odstrani njih vzroke

F. Ad. Richter & Co. 215 Pearl St.

New York.

Pozitivnavarstveno znam o s sidro

Slovensko-Hrvatska Zveza.



Ustanovljena dne

Inkorporirana 11. ju-
nija 1905 v državi
Michigan;

Upravniki:

Predsednik: ... Josip A. Cop, 209 Birch Lane, Calumet, Mich.
Podpred.: ... Paul M. Spehar, 211 7th St. Calumet, Mich.
Glavni tajnik: ... Paul Shultz, 209 7th St. Calumet, Mich.
Pomožni tajnik: ... Jos. Mihelič, 406-6 Street, Calumet, Mich.
Blagajnik: ... Mihael Sunič, 421 - 7th St. Calumet, Mich.

NADZORNIKI:

Frank Sedlar, predsednik: ... P.O. Box 436 Laurium, Mich.
Luka Štefanec, I. nadzornik: 428 - Pine St. Calumet, Mich.
John Spehar, II. nadz.: ... 407 - 7th St. Calumet, Mich.
Ferd. Stiglic, III. nadz.: ... P.O. Box 201 Osceola, Mich.
Math Ozanich, III. nadz.: ... Box 120 Calumet, Mich.

GLOVNI ODBOR:

John Sustaršič, pred.: ... Box 509 Laurium, Mich.
Lad. Kruljac, I. porotnik: ... 313 - 5th St. Calumet, Mich.
Peter Šepič, II. porot.: ... 207 - 7th St. Calumet, Mich.
VIII. ZDRAVNİK: Dr. H. H. Ruonavaara, Calumet Mich.

Krajevna društva naj pošiljajo vse dopise, premembe
in druge listine na glavnega tajnika:

Paul Shultz, 209 7th street, Calumet, Mich.

Denarne pošiljatve naj pošiljajo krajevna društva na
blagajnika: **Mihael Sunič, 421 - 7 St. Calumet, Mich.**

Zastopniki krajevnih društev naj pošiljajo duplikat
vsake pošiljatve tudi na glavnega tajnika.

Vse listine novo pristopnih in lov in vrhov, zdravnika.

Vse pritožbe od strani krajevnih društev ali posamez-
nikov, naj se pošiljajo napredsednika porotnega odbora:
Pridejani morajo biti natančni podatki vsaki pritožbi.

Pristopili:

K dr. sv. Jožefa, stev. 1, Calumet, Mich: 2266 Louis Strnad, 23 l.
2267 Frank Skufca, 37 l. Dr. steje 414 udov.

K dr. sv. Jakoba, stev. 3, Laurium, Mich: 2268 Jos. Simonich,
23 l. Dr. steje 71 udov.

K dr. sv. Nikola, stev. 6, Calumet, Mich: 2269 Ivan Kasturin,
19 l. 2270 Marko Lopac, 25 l. 2271 Andro Rajković, 26 l. 2272 Mi-
le Vuković, 28 l. Dr. steje 129 udov.

K dr. sv. Roka, stev. 9, Calumet, Mich: 2273 Ivan Lisac, 33 l.
2274 Rudolf Mihelič, 17 l. Dr. steje 263 udov.

K dr. sv. Ana, stev. 10, Calumet, Mich: 2375 Ana Vesel, 20 l.
2276 Terezija Gazvoda, 42 l. 2277 Marija Benčič, 35 l. 2278 Ana
Stariha, 23 l. 2279 Marija Jaks, 18 l. Dr. steje 134 članic.

K dr. sv. Ana, stev. 11, Ely, Minn: 2280 Antonija Majerle, 23 l.
2281 Anđija Stare, 17 l. 2282 Jožefa Pink, 21 l. Dr. steje 42 članic.

K dr. Mati Boza Lurdska, stev. 16, Calumet, Mich: 2283 Paulina
Zagar, 32 l. 2284 Lucija Sertič, 20 l. Dr. steje 54 članic.

K dr. sv. Cirila in Metoda, stev. 17, Ahmeek, Mich: 2285 Marko
Lakotich, 20 l. Dr. steje 27 članov.

K dr. sv. Obitelj, stev. 14, Dodgeville, Mich: 2286 Frank Pavlo-
vič, 23 l. 2287 Nikola Kosanović, 21 l. 2288 Jurij Kezele, 26 l.
Dr. steje 29 članov.

K dr. sv. Lovrenca, stev. 7, Ely, Minn: 2289 Stefan Golobich, 21
l. 2290 Martin Skala, 35 l. 2291 Peter Vipavec, 32 l. 2292 Math.
Obernich, 33 l. Dr. steje 80 udov.

K dr. sv. Stefana, stev. 21, Chisholm, Minn: 2293 Matija Bartol,
34 l. 2294 Mihael Florjančič, 37 l. Peter Gornik, 24 l. Dr. steje 43 udov.

Suspendovani:

Od dr. sv. Ivana Krst, stev. 8, Calumet, Mich: 980 John Marko-
vič, 994 Nikola Tahija, 1656 Stanko Stefančič.

Od dr. sv. Obitelj, stev. 14, Dongeville, Mich: 1820 Matija Šti-
mac. Dr. steje 26 udov.

Izločeni:

Od dr. sv. Nikola, stev. 6, Calumet, Mich: 813 Jakob Cencič, 814
Jos. Kmpotich. Dr. steje 129 članov.

Od dr. sv. Ivana Krst, stev. 8, Calumet, Mich: 1544 Frank Va-
loh. Dr. steje 115 članov.

Od dr. sv. Roka, stev. 9, Calumet, Mich: 1243 Juraj Grgurich,
Dr. steje 261 članov.

Od dr. sv. Jeronim, stev. 22, Ironwood, Mich: 2108 Filip Bojčić,
2114 Marko Lovričević, 2122 Spir. Musić.

Dr. steje 20 članov.

Paul Shultz, gl. tajnik.

Dopis.

Iz Chisholma, 25. jan. — "In vendar se obrača!" Pa tudi je uže

čas, da se enkrat predranimo iz tega neprenosnega spanja. Sedaj

bo začelo vse vrteti okrog nas, vse se giblje, vsakemu se vidi, da

zahteva nekaj, kar mu gre, in to že sedaj, kaj bo še kasneje, ko

bo došel čas volitev! Lepo je vi- deti razne narodnosti, kako so slož-

ne v tem oziru, na nje se gleda, z njimi se računa, oni so živa slika

današnje narodnostne družbe. Kako pa mi Slovani? Kaj delamo

mi? Ali se pripravljamo, da za-

moremo stopiti v javno politično borbo v mestu, kjer živimo?

To vprašanje je velikega pome- na, na ktero bi moral vsak v tem

mestu živeti Slovan misliti in za- radi tega stopiti v naše bratsko

kolo.

Vsem vam je znano, da obstoji tu na Chisholmu skoraj dve leti

politično društvo pod imenom "Jugoslovanski politični klub",

ktero je v vrlo dobrem stanju. Da je ta klub neobhodno potre-

ben, o tem ni treba daljnjega go- vora. Med njegovimi člani šteje

mo najboljše državljane slovanske krvi, kateri hočejo stopiti v voliv-

ni boj za svoje istokrvne brate in na tak način vzdigniti naš narod na enako stopnjo, kot je zavzema- jo druge narodnosti tega mesta.

Zatorej dragi bratje Slovenci, Hrvati in Srbi! Zelo potrebno je, da dobi ta politični klub čim večji ugled in zaradi tega je dolžnost vsakega posebej, da pristopi temu klubu kot član in pokaže na ta način, da je solidaren z ostalimi drugimi brati.

Odbor političnega kluba bi to- raj zelo rad videl vas v največjem številu pri svoji seji, ki se bo vr- šila v nedeljo popoldne, dne 5. februarja 1911 v Lovrenč Ko- vačevem dvoranu. Pridite vsi, tudi oni, ki niste člani, pa tudi oni sta- ri člani, ki so zaostali z uplaci, naj pridejo, da vsaki svoje brez stroškov poravnava.

Pri zadnjem zborovanju je bilo videti zadostno število članov, ali manjkalo je mnogo onih, od kte- rih je znano, da jim je na srečo politični razvoj tega mesta, zaradi tega je bilo tudi sklenjeno, da se ta seja sklīce potom časnikov, kar s tem tudi storimo.

Odbor je nade, da ne ostane ta poziv glas vpijočega v pušcavi, ampak da se mu vsakdo odgovori da pokažemo, da živimo, da smo tu in da smo edini v tem, zahteva- ti kar nam gre po božjem in člo- veskem pravu.

Odbor političnega kluba.

Iz državnega kapitola.

Lausling, 25. jan. — Mnogo zakonikih načrtov, ki so važni za gorenji polotok, je sedaj predlo- ženih v senatu ter bode v kratkem časno dospelo v zbornico poslan- cev. Predlog o imenovanju rud- niških nadzornikov, ki je nže sprejet v senatu, došel je danes pred zbornico ter se odkazal sod- nemu odkodu. Domneva se, da se bo poročilo o njem izgotovilo v

najkrajšem času ter da bo pred- log pod imenom James — Lucas postava o radarških nadzornikih postal postava, ki bo veljavna pa

samo za bakreno okrožje.

Zastopniki železnega okrožja, ki so se začetkom, ki se je James — Lucas načrt predložil, kazali

nečako zapete, da si ne odločne nasprotnike, so sedaj, ko je načrt sprejet v senatu in bode z vso go- tovestjo tudi sprejet v zbornici,

premenili svoje stališče, ter zahtevajo po svojem zastopniku Hol- land iz Bessemerja isto, kar bo

imelo bakreno okrožje. Tudi njun- se bo ugodilo tako, da bodo za- mogli imenovati rudarske nad-

zornike pri predvolitvah.

Nič manj, kot šest načrtov glede odgovornosti delodajalcev pri poškodbah delavcev je predlo- ženih zbornici. Vsi načrti so v

rokah sodnega odseka, in poroča se, da se bo iz vseh šest načrtov napravil en sam načrt, ki bo za-

dostoval obem — delodajalcem in delavcem — in bo imel uspeh.

Glavni državni pravdnik Kuhn je dospelal legisiaturi svoje prav- no mnenje, da uslužbeni legisla- ture niso upravičeni dobivati pla- ča za nedelje. S tem bi se na

stroških prihranilo za vsako zase- danje nad \$10,000 in se več tiso- čakov, ako bo najvišje sodišče

vzdržalo mnenje, da zamorejo po- slanci in uslužbeni zahtevati pla- ča samo za one dni kadar delajo.

Gradnja Belokranjske žele-

znice — gotova stvar.

Gradnja belokranjske železnice je gotova stvar. Deželna vlada je že razpisala politični odhod, ki se

vrši dne 7. svečana t. l.

Prvi politični obhod bode obse- segal približno polovico trase, in sicer pričenši od Novega mesta

proti Semiču. Po odmoru 8 dni se vrši drugi in zadnji politični ob-

hod ob belokranjski trasi. Ker so imeli inženjerji tekom treh let do-

volj časa proučiti vse mogoče va- rijante in se odločiti za najbolj primerno, se sodi, da se ta politič- ni obhod od strokovnjakov projektirane progo, vsaj izdatno ne bo izpremenil. Takoj nato se prične s proračuni za oddajo gra- dnje, ki se po odobrenju takoj tudi razpiše. Razne vesti, da je za prevzetje gradnje že določena tvrdka, ne odgovarjajo resnici. Oddaja se, kakor rečeno, šele kon- kurenčnim potom razpiše. S pred- pripravljenimi deli se bode pričel, lo takoj začetkom spomladi. Glav- no oficijelno delo se pa prične za četkom poletja, najbrže meseca julija.

Najzanimivejši del gradnje bo začetek v okoliših sedanjega novo- meskega kolodvora preko in do onkraj Krke v bližini mrtvašnice. Iz mnogih načrtov so se odločili za tega. Kolodvor ostane kakor je, nadaljevalna proga vodi v zna- čajni galeriji ob bregu pod držav- no ali cesto na kolodvor, v zadnji tretjini se napravi mali tunel pod cesto in pride po kratkem obhodu koncem parka nad sejmiščem zo- pet kot galerija na dan, spusteč se na most preko Krke. Z ozirom na to in na močvirnata tla odstran Krke, bo ta most stal mnogo tru- da in denarja, zato pa bode tudi res nekaj posebnega.

Nekako pri se omenjeni bolnici se spusti proga mimo prvih, ozi- roma zadnjih novih hiš Kandije- Drska v smeri Šmilhelj-Rupč vrh

Barčna vas, Uršna Sela, Rožni Dol, tunel pod Gorjanci, Semič

Gradac, Črnomelj, Metlika do Kolpe Tu obstane, čakajoč na

dobro voljo naših državnih "so- bratov" Madjarov.

Postaje bodo približno te: Novo mesto, Kandija (postajica v obliži

je ceste v Šmilhel in pota na Dr- sko), Brčna Vas, Uršna Sela, Ro- žni Dol, Semič, Gradac, Črnomelj

Metlika.

Skoraj en milijon

iztisov priljubljenega Severove- ga Almanaha za leto 1911 je bilo

natisnjenih in poslanih lekarni- kom in trgovcem z zdravili v raz-

delitev. Iztis imajo tudi za VAS. To je knjižica, ki bi se morala

shraniti, imeti pri roki v slednji domačiji celo leto in večkrat vpra- šati za svet. Na njenih straneh

najdete najzanimivejše čtivo ter mnogo koristnih in poučnih na- vodil. Ta lepi Almanah dobite

lahko zastonj, če vprašate zanj v lekarni ali pišete ponj na W. F. Severa Co., Cedar Rapids, Iowa.

D. M. SMOTKE

so najboljše, ktere se izdelju- je v bakrenem okrožju. Ka- dar potrebujete to vrsto smotk, oglašite se pri svo- jem prodajalcu.

D. MCCARTHY

Hancock, Mich.

Edini saloon

v Cooper City je moj, ter vas vabim, da me obiščete kadar ste tu.

Martin Požek, lastnik.

Svež rdečica zdravja

lepša lica tistih, ki rabijo vsak dan Severovo Zdravilno Milo. To je prvo toaletno milo in znači ve- lik napredek na polju izdelovanja raznih mil v pospeševanje kožne- ga zdravja. Odstranjuje kožne madeže, ozdravlja opahke in na- reja lepo obličje. Odrastli mu da- jejo prednost za toaletu; matere in dojlje je rabijo za otroško ko- pel. Cena 25 c. V lekarnah in tr- govinah z zdravili, W. F. Severa Co., Cedar Rapids, Iowa.

PABST BREWING CO.

Svetovnoznana pivarna narboljih izdelkov, v Milwaukee, Wis.

Nase pivo povsod priljubljeno med Slovenci in Hrvati, kate- so ga p. deli piti. Poskusiti ga tudi drugi in sprevideti bode- te, da mu ni jednjakega. Z večino naših uslužbencev pri podružnici v Calu- metu se zamorete v svo- jem jeziku zneniti. Zatorej zahte- vajte edino le Pabst pivo

PHONE 78 J. J. KAUFMANN Mgr

Prvi dolar.

EN DOLAR je vse kar se potrebuje, da se otvori račun z našo banko. En dolar sam ob sebi ni mnogo, vendar vi morate začeti. — Vse drugo potem gre lahko. Mi hočemo Vani imeti opravo, mi vas vabimo k temu.

Nasa postrežba vas bo povse zadovoljila. Plačujem 3% obresti od hranilnih ulog.

Pričnite danes!

KEWEENAW SAVINGS BANK.

Mohawk, Mich.

DOBER SVET.

Vsakdo bo, tako mislimo, priznal, da imamo težke čase ter da je težko dobiti denar. Za to neprimliko je pa samo eno sredstvo. Vsi moramo paziti na naše izdatke. Denar moramo stediti. To je gotovo sredstvo in ako bo vsakdo storil svojo dolžnost, ne bo dolgo trajalo, da bo polno denarja in bodo nastopili zopet dobri časi. Ni tako težko potem, ko za čnete štediti. Pričetek je res težak, vendar potem, ko imate bančni račun odprt in ste vplačali nekoliko mesečnih vložkov, se bode tega navadili. Odstranite nekoliko nepotrebnih izdatkov in oglašite se pri

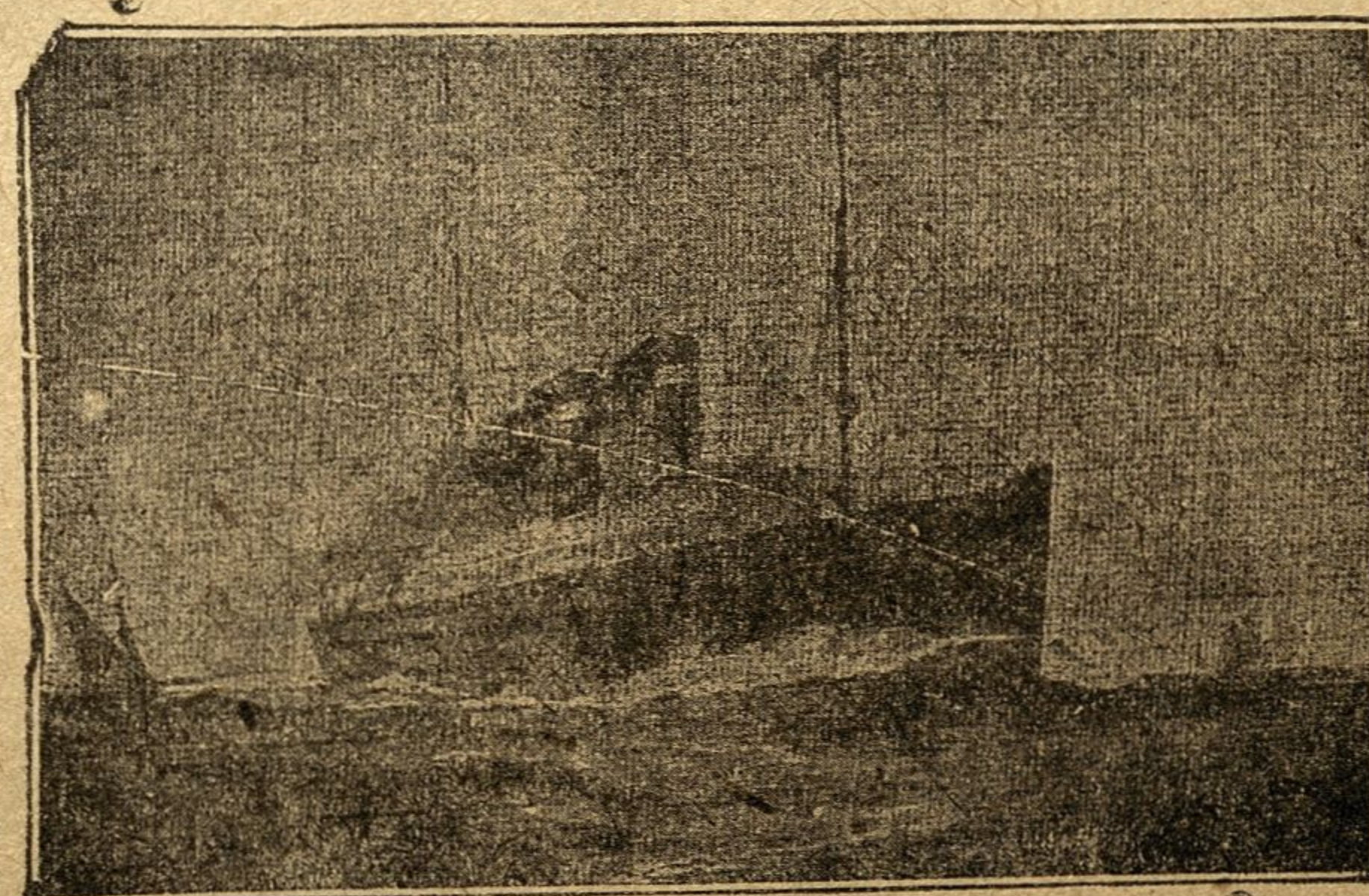
PRVA NARODNA BANKA NA CALUMETU

Mož, ki sprejema hranilne vloge, vam bo pomagal.

Glavnica \$150,000.

Prebipek \$230,000

Položnica: Združenih Držav.



EDINA SLOV. HRV. AGENTURA

za parotodne črte pošiljanje denarja na vse strani sveta po v- nem kurzu in po zanesljivih bančnih zavodih. Zastopni tvo več dobrih zavarovalnih družb za življenje in proti požaru ZASTOP POSOJILNE IN HRANILNE STAVBINSKE DRUŽBE HOUGHTON CO. LOAN & INVESTMENT ASSOCIATION

Veletrgovina z doma narejenim vinom po nizkih cenah.

JOHN BARICH

SOUTH RANGE, MICH.

Ako hočete biti najbolje in najuladnejše postreženi, ako hočete nakupiti po zmernih cenah najboljše blago, pridite k nam OBLEKE, ČEVILJE, ŽENSKO OPRAVO vse potrebščine za dom, ljubite pri nas.

MESNICA

nasa je preskrbljena z svežim mesom in perutnino. Mi želimo, da nas obiščete in damo tudi "kredit" strankam, ki so zanesljive.

Calumet StoreCo.

Pridite torej knam!

OD NAŠIH SOSEDOV IZ MINESOTE.

— V petek, 20. tm. kmalu po sedmi uri zvečer bila je požarna bramba na Ely pozvana, da pogasi ogenj na Pioneer naselbin. Ker je bilo skrajno mrzlo in snežno vihar, gasilni oddelek ni zamogel biti na licu mesta tako brzo, kot bi bil želel. Ko so pa gasilci prišli tja, so imeli požar zelo hitro pod kontrolo, docim nas rojak John Horvat obžaluje, da mu je požar načinil veliko škodo, ker mu je uničil skoro celo postopje in vso hišno opremo.

— Na Chisholmu umrl je na pljučenici Joe Ranich, rodom Srb (najbrže pravoslavni Ličan ali Crnogorec.) Pogreb se je vršil iz nove pravoslavne cerkve. Bil je star 29 let in samec.

— Indijanci okrog Towera so v petek, 20. t. m. dobili svojo letno penzijo od strica Sama. Vsaka oseba dobila je po \$6.61.

— Posestva okrog Towera, kjer se vrta za železno rudo, hočejo napraviti rove, kakor hitro jim dopušča to čas. Vse kaže, da bodo morali skaflovje razstreljavati. V gozdih okrog je pa zelo živahno — dolgoledno delo in kratek počitek po noči sta na dnevnem redu.

— Lokalna politika na Toweru počiva in nikdo se ne zanima zanjo. Volitve so pred durmi, vršile se bodo v dveh tednih, a nikdo se ne oglašuje za kandidata, tako da je treba jih prositi od hiše, pa brez uspeha.

— Oliver Mining Co. dela mnogo neprijetne prebivalcem na severni drugi cesti v Hibbingu, ker so se vsled streljanja vse šipe v bližini potrle. Uže dolgo časa so se ljudje pritoževali, da se porabi pri razstrelbah skaflovja preveč streliva in da vsled tega hišni poselniki v bližini trpe škodo na njihovi poslopjih. Najbolj so trpelo poslopja v bližini Barrett bloka.

— Slovenci na Evelethu, ki so si ustanovili svoj izobraževalni klub, so si izvolili svoj društveni odbor, katerega naloga je, nakupiti prostor za društveno dvorano, ali pa hišo, ki bi se dala preurediti v ta namen. Delnice so po \$25.00 in če je, kakor se trdi, 800 društvenih članov, potem je stvar zelo lahko za dokončati. Sedaj se pogajajo z Petrom Peterson, lastnikom Vail bloka, katerega je kupil pred malo časom za \$23.500.

— Doktorji na Aurora so sedaj zelo uposleni, ker se je pojavila tava influenza (grip) med prebivalstvom.

— Mike Božičević iz Eveleth ki je prodal nedoletnima Carl Falkenberg in William Malam opojno pijačo brez dovoljenja, je vključ ugovoru svojem in svoje žene obsojen bil na \$75 kazni in plačilo sodnih stroškov, kar je tudi storil.

— Na Hibbingu bodo dobili novo banko, ki se bo zvala "Security State Bank of Hibbing". S poslovanjem bo začela, ko hitro mogoče, dobiti je treba le še uradno opravo. Glavnica za banko je uže uplačana ter je dana od lokalnih kapitalistov.

— Victor Isaacson, neki velik in močan Finec na Hibbingu, bil je židane volje ter je dražil najbližnjega policaja, ki se je nahajal v okolici salunara z besedami: "Ne boš me vjel ne?" Ali policaj ga je vjel ter ga djal pod ključ. In Victor je moral plačati drugi dan \$20 in stroške, vse zaradi tega, ker je bil preveč židane volje.

— Prebivalci na Ely in Tower zahtevajo, da pridejo železniški

osebni vlaki naposled vsaj za eno uro preje, kot so dohajali do sedaj. Zato se potegujeta osobito oba lokalna trgovska kluba. To bi bilo pač prav, da se predrugeči časovnik teh vlakov, ki pripeljejo tujca tja v pozni noči ter si išče prenočišča v neznanem mestu. Predrugečen časovnika bilo bi v korist občinstvu in železnici.

— V noči od 20. na 21. t. m. zgorelo je na Hibbingu leseno poslopje, v katerem so se nahajali pomožni kotli za električno napravo. Gasilci so bili kmalu na licu mesta ter so obvladali požar tako, da se navzlic hudemu vetru ni zamogel razširiti na bližnja poslopja. Iskre so letale na vse strani, vendar je delovanje gasilcev bilo tako oprezno in hitro, da se ni zgodila nikakršna nesreča.

— Popravljanje rova na Soudan rudniku napreduje zelo povoljno pod vodstvom superintendenta Mc Curdy.

— V zadnji številki smo poročali, da so Tim Sullivan iz Gilberta prepeljali v bolnišnico v Duluth. Vmri je malo dni potem na posledicah premraženja, ki se je razvilo v pljučnico.

— Dne 23. t. m. zjutraj pripetila se je razstrelba "dinamita" v Hartley rudniku pri Chisholmu, ki je zahtevala življenje 30 letnega Erika Vimbeck. Vimbeck je prejšnji večer nabasal dve luknji, ali ena od njih se ni hotela razstreliti. Ko se je v jutro zopet povrnil na delo, je začel lahno razstreljavati zemljo. Pri tem se je pa vnel oni strel, ki ga ni razstrelil prejšnjo noč, ter je nesrečnega na mestu usmrtil.

— Poštni urad na Hibbingu poroča, da je v letu 1910 izdal poštne nakaznice za \$568.117.68. Od tega zneska slo je \$355.182.00 v inozemstvo največ v Avstrijo, Italijo, Švedsko in Angleško. Promet v poštne nakaznicah se je v enem letu povečal za \$175.261.86. — Vsi stroški za poštne urad v letu 1910 so iznosili \$13.579.96, tako da je od dohodkov \$25.468.48 dobil stric Sam čistih \$11.888.52.

— V ponedeljek se je zbralo na Virginia do petdeset delegatov različnih občin in naselbin ob obeh "Ranges", da se posvetujejo zaradi razdelitve St. Louis County v dva dela, oziroma da se ustanovi iz sedajne county še ena nova sedežem v Virginia. Ta načrt pa nimajo do cela odobrenja vseh delegatov, kajti vsaki bi rad sedež v svojem mestu. Eni bi ga radi na Evelethu, drugi zopet na Chisholmu, najbolj se pa poteguje Hibbing za to. Nastal bo torej cel partikularizem, ki bo le škodoval celemu stvarstvu.

U! Za popravo
Pojdite k
Guilbault-u,
zlatarju, 417 severna 5. cesta,
Calumet.

Staroznana Hrvatska

GOSTILNA

Slovenec in Hrvatoma nudi izborna postrežbo z finimi vini, ukusnim pivom in dišečimi smodkami. Za obilni obisk se priporoča

MIKE LESAC,

eg/tiskarne "Glasnika"

J. L. PHILLIPS.

državno izprašani pogrebni in založnik

DOBREGA POHIŠTVA.

Nanj se zamorete zanesljivo obrniti

Lake Street. Tel. 38.

Chisholm, Minn.

PRVA NARODNA BANKA ELY, MINN.

Joseph Sellwood, predsednik.
R. M. Sellwood, podpredsednik.
L. J. White, blagajnik.

GLAVNICA.....\$50.000.00
PREOSTANEK.....\$11.500.00

Triodstotne obresti od uložkov na čas.

Opravišajo se vsi bankarski posli in sprejemajo zavarovalnine proti požaru.

Pošiljamo denar v Avstrijo in Ogrsko po najnižjih cenah.

Mi želimo z vami občeavati.

SVOJI K SVOJIM!

Rojakom priporočam moj povsem modern opremljeni

SALOON

v mnogobrojni obisk. Pri meni boste vedno postreženi z najboljšimi pijačami in smotkami. Za potujoče rojake, ki se oglašajo pri meni, imam pripravljenih enajst spalnih sob, s parno kurjavo in električno razsvetljavo ter s kopeljo za nizko ceno.



MAKSO STIPETICH,

502 Grand Ave Tel. 63 Eveleth, Minn.

W. C. Barrett,

Konjušnica in pogrebni zavod.

HIBBING, MINN.

North, Second Ave.

Phone 1.

priporoča se Slovincem in Hrvatoma v Hibbingu in okolici za pogrebe, za oskrbljevanje voz k krstom in ženitbam ter za izlete in piknike.

Izborna postrežba, nizke cene.



Isto tako je lahko, napraviti povse dober kruh, kakor pa nepopolen. — Poskušajte

DULUTH UNIVERSAL FLOUR

"Moko, ki je rabijo "najbolje kuharice"

Enkrat poskušana, vedno rabljena — poskusite in videli boste.

Naš način je zelo priprost — mi nakupimo najboljšo pšenico — zaradi tega pa izgotovljamo najboljše moko.

Posledice: Vi imate najboljši kruh.

DULUTH UNIVERSAL MILLING CO.

Moka, ki jo do Duluth zaženitim

First National Bank Hibbing, Minn.

Plačamo 3% od vlog, ako se puste pri nas šest mesecev, pošiljamo tudi denar na vse kraje sveta po najnižjih cenah.

Zavarujte svoja postopja pri nas v prvih zavarovalnih družbah prot požaru.

REX.

je kralj vseh piv ki jih je dobiti v ob Range in katero izvarja

Duluth Brewing & Malting Co.

Najbolje pivo v sodčkih je pa naše

MOOSEPIVO,

ktero lahko dobite povsodi.

Naš glavni zastopnik je ob Messaba Range gosp.

FRANK TRAMPUSH na Virginia.

Nanj se obračajte!

The First National Bank

Eveleth, Minn.

Glavnica in previsok.....\$60,000.00

Posilja denar v Evropo po najnižjih cenah.

Parobrodni listki po najboljših progah.

SLAVENSKI SALOON

Danculovich & Calich Co 529 West Michigan st. Duluth, Minn.

Čast nam je naznanjati bratom Slovincem, kateri preko Dulutha potujejo v razne rudnike v državi Minnesota, kakor Hibbing, Chisholm, Virginia, Eveleth, Bowers, Nashauk, Grand Rapids itd. da vsaki vsek za ta navedena mesta čaka in dve do šest ur. Naša gostilna nahaja se pol toka od Union kolodvora (dije) in 30 korakov od novega Soo Line kolodvora. Oglašite se pri nas, ker smo vedno pripravljeni dati vam nasvete glede dela in izterjati dolgove in odškodnine od kompanij v slučaju poškodbe ali smrti. Prodajamo parobrodne listke za najboljša proga — javni bilji žnik. Pridite v vsakej potrebi osebno ali na pismo.

Pazite na napis in številko Slavenski Saloon (na ne poljski.)

SAPEROVA

največja prodajalna

V CHISHOLM, MINN.

Naša zaloga sukenj, oblek, krznine in nališpa je zelo popolna in naše cene so za najuobjo kačovit blaga — najnižje.

Preskrbite se za mrzlo vreme in nakupite si vaše stvari in rjuhe v naši prodajalni ter prihranite si denarje.

Ni vam treba iti izvan mesta za svoje potreščine v tej zimi, ker je naša zimska zaloga najbolj popolna v vsakej meri.

Vprašajte naše uslužbence v vašem maternem jeziku za ono, kar vam treba.

Mi imamo tudi polno zalogo možkih čevljev in drugih potreščin.



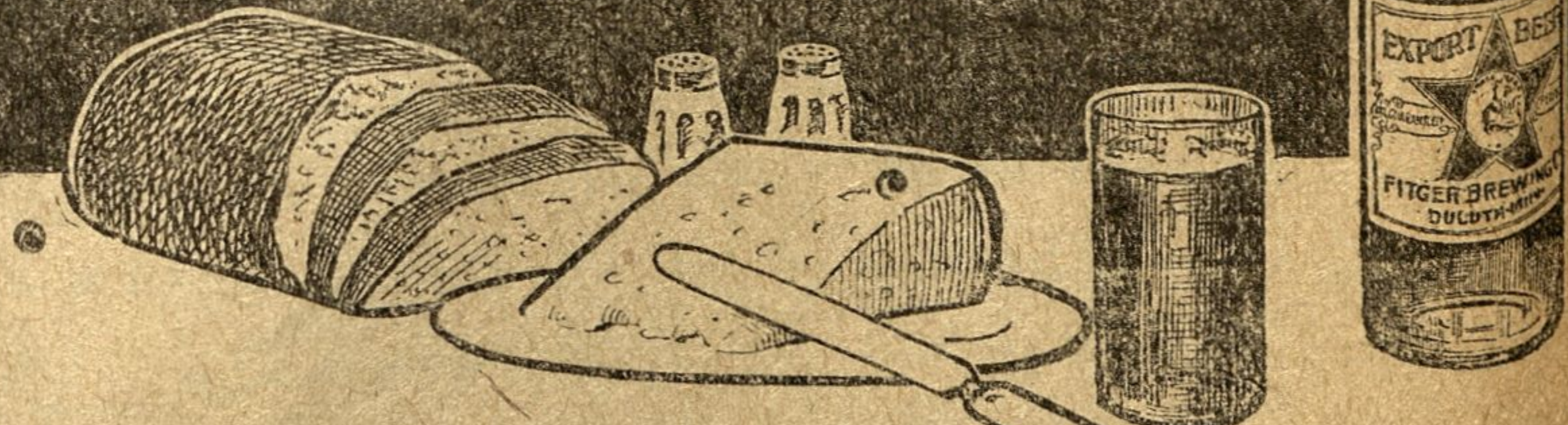
Here's A Quick Lunch

Healthful - Delicious - Satisfying —

Bread or crackers Cheese

and

Fitzger's Beer



Easily prepared — inexpensive — each item very nourishing

KEEP a case in your cellar. It will prove mighty handy in emergencies, and always a source of health and delicious refreshment.

FITZGER BREWING CO.,

DULUTH, MINN.

Vsakdo bi moral imeti vedno na roki zabojček našega izravnega piva, ki poživlja in ozdravlja, ter je vedno okrepčljivo.

Imamo zastopnike po vseh mestih

Potop

Zgodovinski roman.

Lice mu je bilo naravnost strašno ne blede, marveč zasnelo in skrenjeno, kakor bi ga lomil krčeviti smeh. Njegovo dihanje, že itak kratko, je postalo še krajše; široke prsi so se močno dvigale in poluzakrite oči je obdajal takšen hlad, kakoršen se navadno opaža pri mrličih.

— "Kaj se godi z njim, s knezom?" čuje se šepet.

In zlobobna slutnja je stisnila srca vsem. Strah se je čital vsem z obraza.

— "Jasni gospodje!" izpregovori naposled knez. "Marsikateri izmed vas se začudi, nemara celo prestraši nad mojo napitnico.... Toda kdor mi zaupa in verjame.... kdor v resnici želi blagor domovini.... kdor je zvest prijatelj moje hiše.... ta veselo trčiz menoj.... ter ponovi za menoj:

— "Živio kralj Karol Gustav.... od današnjega dne milostljivi naš vladar!"

— "Živio!" ponovita poslanca Loe wenhaupt in Shitte ter nekoliko častnikov tujezemskih krdel.

Vsi ostali v dvorani so molčali. Polkovniki in plemiči so se gledali kakor bi hoteli povprašati drug drugega, če mar ni zblaznel knez? — "Ali smo prav slišali? Kaj pomeni to?" začuje se nekoliko glasov.

Grozja, združena z začudenjem, se je čitala navzočim raz lica. Oči vse obrnejo na Radzivila, ki pa je še zmerom stal in težko dihali. Rudelica se mu je polagoma vračala na lice.... Obnivši se h Komarovskemu, reče hetma:

— "Prečitate dogovor, ki smo ga danes podpisali, da bodo vsi vedeli kako se jim je obnašati."

Komarovski vstane, razvije pred seboj ležec pergament ter jame čitati grozen dogovor, začenujoč se z besedami:

— "Ker nismo zmogli boljše in ugodnejše postopati v sedanjem razburjenem času, po izgubi vseh nadej v pomoč najjasnejšega kralja, smo mi gospodje in stanovi velike kneževine litevske primorani, podati se pod pokroviteljstvo najjasnejšega kralja švedskega pod naslednjimi pogoji:

1. Hočemo se skupno bojevati proti splošnim sovražnikom, izvzemši kralje in krone poljske.

2. Velika kneževina litevska ne sme biti priključena k Švedski, marveč se združi z njo le za toliko, za kolikor je ona sedaj združena s Poljsko, to je, da si bo narod, senat in vojaštvo povsem enako.

3. Nikomur se ne sme zabranjevati svobodnega glasovanja na zborih.

4. Nikomur se ne sme kratiti verske svobode...."

Tako in se več drugega je čital Komarovski sredi tišine in groze, dokler ni prišel do opombe.... — "Ta dogovor potrjujemo s svojimi podpisi ter se ga hočemo sveto držati mi in naši potomci," na kar nastane v dvorani šepet, kakor bi prvi piš barje zasnel po gozdu. Toda predno je izbruhnila nevihta vstane siv kakor golob gospod Stanković ter jame prositi:

— "Svetli knez! Nočemo verjeti lastnim nšom tega, kar smo ravno kar slišali! Tako ima torej biti uničen trud Ladislava in Sigmunda Avgusta? Ali je mogoče, ali se spodobi odstopati od svojih bratov, od domovine ter skleniti s sovražnikom zvezo? Svetli knez, spomni se imena, katero nosiš, spomni se zasluga, katere si skazal domovini in na tvojega rodu doslej neskaljeno slavo. Zgrabi in poteptaj v blato ta sramotni dogovor! Vem, da ne prosim v svojem lastnem imenu, marveč v imenu vseh tu navzočih vojakov in plemičev. Tu di mi imamo pravico odločevati nad našo usodo. Svetli knez, učini

to, se je čas! Usmili se na tega sebe, usmili se nas in ljudovlade!" — Ne učinite tega! Usmilite se!" se oglasi na stotine glasov.

Vsi polkovniki vstanejo s svojih sedežev ter stopijo h knezu, iz čegar oči jame svigati blisk.

— "Ste nam vi pozvani, učiti me, kako naj postopam v blagor svoje domovine? Mar vi hočete nasprotovati in zadirati se v mojo vest? Te ni zborovanje in vi niste pozvani, da bi tu glasovali; jaz sam prevzamem vsako odgovornost za posledice."

Na to se udari s pestjo po širokih prsih ter gleda z iskrenimi očmi po vojaki. Čez nekaj časa zakriči:

— "Kdor ni z menoj, on je proti meni! Poznam vas in slutil sem, kaj se zgodi.... Zajte pa da odšel bo visel Damoklejev meč nad našimi glavami!"

— "Prosim, usmiliti se nad nami in nad samim seboj," nadaljuje prositi Stankovič.

— "Ne prosite ga!" zakriči Stanislav Skretuski. — "Zaman je ves trud, kajti on je že davno gojil to misel v svojem srcu!.... Gorje ti domovina!.... Gorje nam vsem!"

Zagloba, zaslišavši te besede, se vzdrami iz zamišljenosti ter zagro mi:

— "Vprašajte ga vendar, koliko podkupščine je prejel od Švedov? Koliko je dobil gotovine in koliko so mu se obečali? Gospodje, ta je izdajalec, Judež Iskarjot!"

— "Bog da bi umiral v obupu. Bog da bi poginil njegov rod! Bog, da bi stolkel vrag iz njega izdajalec, dušo!"

Stari Stankovič, ves obupen, potegne polkovniško bulavo izza pasu ter jo z ropotom vrže knezu pod noge. Njegov vzgled posnemajo še polkovniki: Mirski, Jozefovič, Koščič, Oskerkko in sled kakor mrlič Volodijevski. Bulave so se kotakale od vseh strani in grozna beseda — "izdajalec" je odmevala po vsej dvorani.

Radzivilu sine vsak kri v glavo. Lice mu je postalo zasnelo, ko je zarjovel kakor lev:

— "Ganchof in Kmitic, stopita sem k meni!"

V tem trenutku se četvera vrata v dvorano nakrat s hrupom odpro in v dvorano pridrejo oddelki škotskih pešcev, s puškami v rokah. Pri glavnih vratih pa je stal Ganchof.

— "Stoj!" zakriči knez. — "Kdor je z menoj, naj stopi na desno stran dvorane!" dostavi, obrnivši se k polkovnikom.

— "Vojak sem in hetmanu služim. Bog sam je moj sodnik!.... reče Harlamp, stopivši na desno stran. — "Tudi jaz!" doda Maleško. — "To ni moj greh!"

— "Ugovarjal sem kot Poljak, a kot vojak moram ubogati," reče Nevjarovzki, ki je tudi odvrzel bulavo, ki pa se je sedaj brzkone zalav Radzivila. Za njimi je šlo še nekoliko drugih, toda Mirski, največji dostojnik, in Stankovič, najstarejši po letih, pa še Hoščič, Volodijevski in Oskerkko ostanejo na mestu, z njimi tudi oba Skretuska. Zagloba in ogromna večina vojakov in plemstva izpod različnih praporov.

Škotski pešci jih mahoma obstopijo.

Kmitic je v prvem trenutku, ko je knez govoril napitnico na zdravje Karola Gustava, vstal z drugimi v red s sedeža, pobledel kakor platno ter bolesto zastokal:

— "Bog!.... Bog!.... Kaj sem napravil!"

Med tem začuje tih, za njegova nesa dovolj razumljiv šepet:

— "Gospod Andrej!...."

On se nakrat prime, z rokami za lase.

— "Nesrečen sem!.... Proklet...."

Lice gospodične Bilevičeve za rudi mično; njene jasne oči se upro-nalik zvezdam v Kmitice.

— "Kako? Torej Radzivil nima pravice odločevati o usodi domovine, pridržati jo za Jana Kazimira, ali dati jo Karolu Gustavu, ali komur sploh hoče?"

Magnat zamišljen obstane.

— "Sramota onim, ki stoje pri hetmanu!.... Izbiraj!.... Vsemogočni Bog!.... Kaj delaš, gospod!.... Izbiraj!"

— "Bog! O Bog!" zastoka Kmitic.

Med tem, ko je v dvorani odmeval krik, ko so polkovniki metali knezu bulave pod noge, se Kmitic ni pridružil k njim. Ni se ganil niti takrat, ko je knez zakričal: — "Ganchof in Kmitic, stopita sem k meni!" Ni se ganil niti takrat, ko so škotski pešci stopili v dvorano, marveč je stal premagan od bolesti in obupa kakor brezumnič z zasnelimi usti.

Nakrat pa se obrne k Aleksandru ter stegne proti njej roke.

— "Alenka!.... Alenka?" ponovi z žalostnim glasom.

— "Proč od mene, izdajalec!...." zakliče ona razločno z grozo na licu ter skoči nazaj.

V tem trenutku zapove Ganchof, — "Naprej!" in oddalek Skotov, obkoljivši jetnike, odrine k vratom.

Kmitic kakor brez zavesten koraka za njimi, ne vede, kam in po kaj gre.

Gostozanje je bilo končano.

XV.

V tej noči se je knez še dolgo posvetoval s Korfom in z navzočimi švedskimi poslanca. Posledica razglášenega dogovora ga je iznenadila ter mu odkrila grozno prihodnost. Knez je nalašč naravnal tako, da je dogovor bil razglašen med obedom, ko so duhovi bolj razgreti ter lažje upogljivi za vsakovrstne namene. Dasi je pričakoval ugovora, vendar je računl tudi na svoje privržence; med tem pa je presegla odločnost ugovora vse njegovo pričakovanje. Razum nekoliko plemičev kalvinške vere ter perišča tujezemskih častnikov, ki kot tuji v tej zadevi niso smeli glasovati, so skoro vsi navzoči ugovarjali dogovoru.

Dasi je ukazal knez zapreti uporne poveljnike, vendar mu je to le malo koristilo. Kaj poreko na to vojaki?.... Kaj, če se spuntajo, če hočejo z nasiljem osvoboditi svoje poveljnike?.... Kaj naj počne potem ponosni vojvoda z nekolicinimi polki dragoncev in tujezemskih pešcev?.... Poleg tega mu nasprotuje še vsa dežela, vse oborožene plemstvo in Sapieha, vojvoda vitebski, grozen nasprotnik radzivilovske lfiše, ki so bili vsi pripravljeni na boj z vsem svetom v imenu ljudovlade. Vsi ti polkovniki, katerih vendar ne more obglaviti, prestopijo s svojimi vojaki k njemu in Sapieha bo stal na čelu vse oborožene moči v deželi, knez Radzivil pa ostane brez vojakov, brez privržencev, brez pomena.... Kaj pa tedaj?...

To vprašanje je bilo strašno, kakor tuhi ves knezov položaj. Dobro je razumel, da dogovor, nad katerim se je skrivoma toliko trudil, izgubi svoj pomen in takrat se Švedje lahko masnujejo nad njim za prevaro. Ne glede nato, da je knez dal Švedom, kot v zagotovilo svoje zvestobe, Biržo, se je s tem že še bolj oslabil. Kralj Karol Gustav je bil pripravljen sipati nagrade v prospeh mogočnega Radzivila, toda če ga zagleda slabega, pa ga bo preziral. Ako se zavrti kolo sreče v prospeh kralju Janu Kazimiru ter on dobi zmago, takrat odbije poslednja ura Radzivila, ki ni imel sebi etakega v vsej ljudovladi.

Po odhodu posancev in Korfa se je pograbil knez za glavo ter jel z urnimi koraki hoditi po sobi.... Grozen nemir je trgal Radzivilovo dušo. Zdelo se mu je, da hodi poleg njegase nekdo drugi po sobi ter mu šepeta na uho: — "Sodba in sramota!"

— "Kako? Torej Radzivil nima pravice odločevati o usodi domovine, pridržati jo za Jana Kazimira, ali dati jo Karolu Gustavu, ali komur sploh hoče?"

Magnat zamišljen obstane.

Torej, kaj so bili Radzivilu od današnjega dne na litvi?.... Mar je bila to vse le prevara?.... Mar ne bo stal na strani velikega hetmana knez Boguslav s svojimi polki, za njim njegov stric grof Brandenburški, a za obema pa Karol Gustav, švedski kralj, z vso svojo močjo, pred katero se je tresla še pred nedavnim časom Nemčija, kakor je bila dolga in široka. Kdo se zamore zoperstaviti tej moči severnega leva? Poleg vseh ostane za slučaj potrebe še Hmelnicki, gospodar valaški ter Rakoci, sedmograški vojvoda, skoro polovica Evrope; na drugi strani pa ostanejo vojvoda vitebski z Mirskim, Stankovičem in z ono trojico plemičev, prišedso izpod Lakova, z nekaterimi puntajočimi se polki!.... Kaj je to?.... Šala! Kratkočasnica!....

Knez se junie nakrat glasno smejati.

— "Pri Leisera in vsem peklenskem krdelu, menda še ne pridem od pamet!.... Naj tudi gredo vsi k vojvodu vitebskemu!"

Kmalu pa se mu znovic zmračil obraz.

— "Mogočnejši se družijo samo z mogočnimi in Radzivil jim ostane vedno prijeten gost, ko jim je telebnil Litvo Švedom pod noge.... Toda Radzivila se bode preziral, ko bode klical pomoč proti Litvi.... Kajima torej učiniti? Na koga naj se zanesel? Tujezemski častniki bodo že vztrajali pri njem, toda njih moči mu ne zadoščujejo. Da, še celo Kmitic omahuje in dasi ni vrgel svoje bulave, vendar ni tudi stopil na njegovo stran na prvi poziv.

**LUCCHESI LIVE-
RY STABLE**
South Range,
Mich.

Priporoča vozove za krstitev zenitve in pogreb.

Odperta noč in dan.

Ne zamudite te prilike!

Pridite in ponudite kako ceno za katero naših podob i ukrov.

Razprodaja

se začne 19. novembra. Ne bode imeli zopet take prilike, dobiti svete podobe in okvire po cenah, ktere Vi nudite. Delo za povečanje podob, za broše in za okvire prinesite kot navadno v

The Peninsula Art Store

441 -- 5 cesta, vogal Pine ceste

Tel. 503

Calumet

Čist sladak diš

je zelo zažalen in zdrave zobrne z dvema vrstama čistih belih zob so bistvene k dobremu zdravju. Vse to si lahko zagotovite, če rabite vsak dan SEVEROV ANTI-SEPSOL, kot grgralo in ustno izpiralo. Imeniten antiseptičen tekoč pripravek, ki je za vse koristen. Čisti ustne votline, odstranjuje kislobo iz ust, občuva zube razpadanja, ozdravlja vnete mrene in prepreča iztok. V lekarnah 25c. W. F. Severa Co., Cedar Rapids, Iowa.

Ob priložnosti.

N aglasite se v Tomcovo gostilno tam se je vedno prodavala dobra kapljica. DOBRO dobite tam tudi zdaj. JOHN TOMAC, 331 - 6 St.

na sproti gledališča

ROJAKI!

Ne pozabite, da je moja gostilna oskrbljena z vsem, karkoli vam treba za bližajoče se praznike imam pa na razpolago kapljico pravega, pristnega domačega vina, ki je res

Prve vrste.

Kaj to pomeni, vsakdo od vas zna.

Jos. Srebernak

215-8 cesta

Calumet, Mich

ELK BUFFET!

Kadar se mudite v

Houghton-u naglasite

se v Elk gostilno, vse

lej bodele dobro došli.

Martin Yauch, last.

Houghton, Mich

Val. Blatz Brewing Co.

Ako si hočete privoščiti čašo dobrega piva, prašajte za naše.

Ono je enakovrstno z najboljim.

Prodajamo ga v sodčkih in steklenicah. Zahtevajte povsod naše pivo.

Naši uslužbenci vas obiščejo na domu in je za Calumet in okolico John Ivec, da sprejema vaša naročila.

Podružnica v Hancock, Mich.

Tel. 378.

ZASTONJ

VPRAŠAJTE Z POLNIM ZAUPANJEM ZA SVET IN POJASNILA. NA VSAKO VPRAŠANJE DOBITE ODGOVOR POVSEM ZASTONJ!!!

IZREŽITE TO

NA VSA VPRAŠANJA

Ali imate dober tek (apetit)?
Ali ste nervozni in slabotni?
Ali hujšate?
Ali ste zaprti?
Ali se d. belite?
Ali so Vam nosnice črte?
Ali ste hitro utrujeni?
Ali ste raztreseni?
Ali so Vaše oči slabotne in težke?
Ali imate bolečine v obližju srca?
Ali imate kilo (bruh)?
Ali so Vaši otroci zdravi?
Ali imate prebavljenjov pletih?
Ali so Vaše roke in noge vneti?
Ali so Vaši členi trdi in oteocni?
Ali slabo spite?
Ali ste slabotni?
Ali imate bolečine v nescu?
Ali je Vaš jezik nečist?
Ali težko dihanje?
Ali je Vaša koža suha in vroča?
Ali je Vaše grlo suho in kedaj?
Ali je Vaša voda motna ali gosta?
Ali je Vaša slina gosta?
Ali slabo prebavljate?
Ali kaširate, suho in na kratko?
Ali kaširate po noči?
Ali imate slab okus v ustih?
Ali ste vrtoglavci?
Ali Vam teče iz ušes?
Ali pljavate rumene ali sive izmečke?
Ali dobro spite?
Vas spanje okrepča?
Ali pijete mnogo vode?
Ali pijete mnogo opojnih pijav?
Ali posite mnogo tobaka?
Ali opazite, da izgubljate moč?
Ali Vam je slabo po jedi?
Ali so Vam noge in roke težke?
Ali čutite bolečine v hrbtu in križih?
Ali ste hripavi po kašlju?
Ali imate črne kolobarje pod očmi?
Ali Vam srce močno in prehitro bije?
Ali imate bolečine, praskanje v grlu?
Ali imate glavobole?.... kedaj?
Ali Vas glava boli na čelu? sencih?
Ali velikokrat vodo pušcate?
Ali imate hemorhoido (Zlato žilo)?
Ali imate bolečine v sapniku?
Ali imate kake rane na telesu?
Ali imate katar v nosu?.... vratu?
Ali imate razmrazjenost?
Ali imate slabost v želodcu?
Ali imate kake notranje bolečine? Kje?
Ali Vas boli temeno, vrh glave?
Ali Vas ledice bolijo?
Ali ste oteocni pod oem?
Ali Vam kedaj kri iz nosa teče?
Ali imate bolečine v trebuhu?
Ali imate kake spolno bolezni?
Triper — Sliši ali kake druge bolezni brez razlike, koliko je bolezen stara?

Zakaj bolezen prenašati? Torej, naš rojakom je bilo pomembno do čvrstega zdravlja, ker so se obrnili z polnim zaupanjem do tega slavnega, prof. so. rja. Pridite osi bno ali pa pišite v ta slavní zavod v slovenskem jeziku. Potem in opišite Vašo bolezen, temu i-kušnemu zdravniku dolžne bode prepozno. Stavite, nu najsi bode kakorson hude vprašanje glede bolezni — vprašajte ga za svet, da Vam bode odgovoril in svetoval povsem brezplačno.

IZREŽITE TO

V KROVNEMU ZDRAVNURU
Collins N.Y. Med. Instituta
140 W. 34th Str. N. Y.
Pošiljam Vam odgovor na vprašanja, tičoca se moje bolezni. Prosim da mi odgovorite, kaj da je z menoj. Naznamite mi, ako me zamorete ozdraviti in ako je se kaj upanja me ozdraviti. Prosim obdržite to tajno in pošljite mi odgovor zastonj.

Ime.....
Naslov.....



Dr. E. C. COLLINS.

Slavni profesor, ustanovitelj največjega zdravniškega zavoda v Ameriki. The Collins New York Medical Institute.

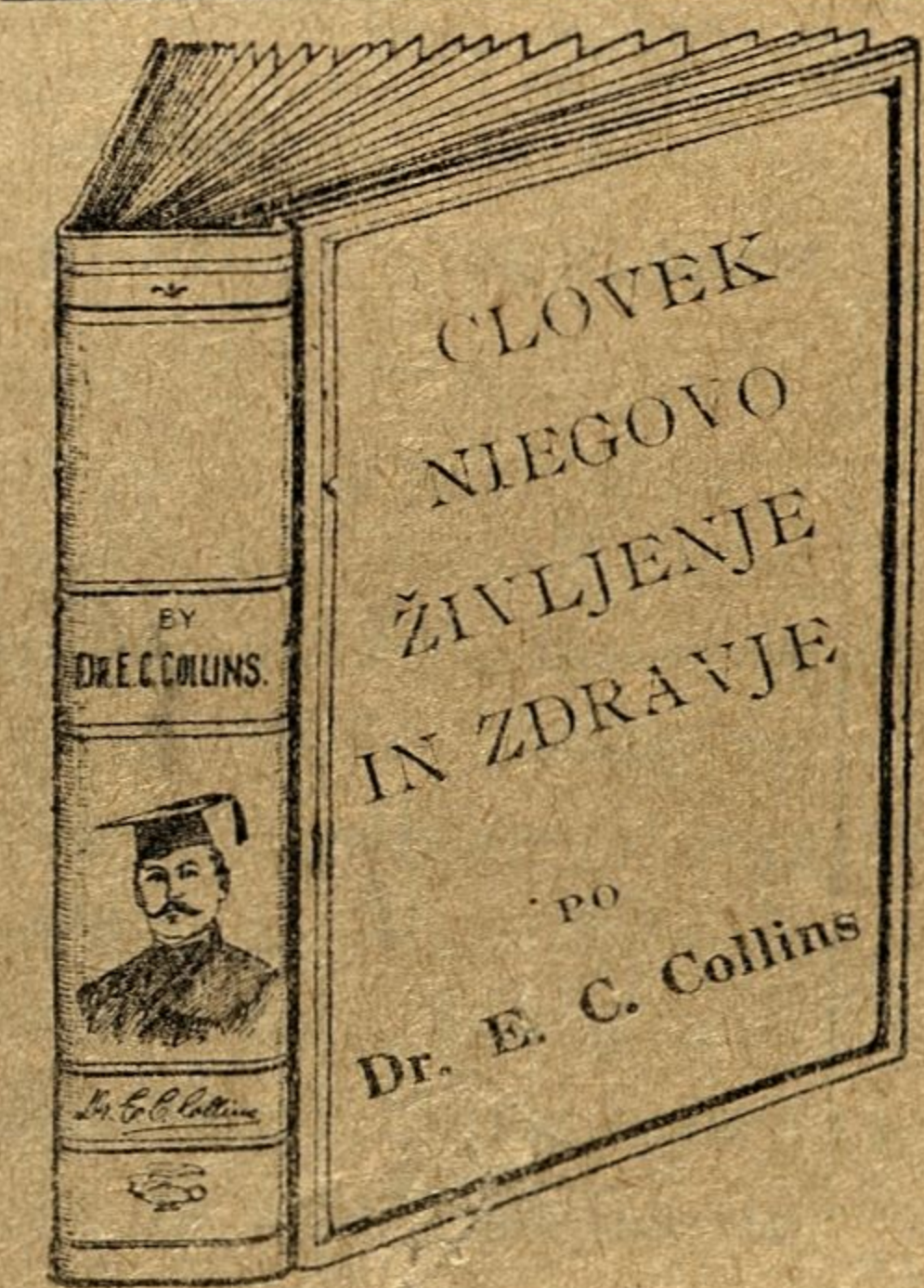
TA KNJIGA VAM

ZAMORE

REŠITI ŽIVLJENJE

To je največja in najobširnejša zdravstvena knjiga kar jih je bilo do sedaj spisanih, in ta knjiga je učila mnogo drugih zdravnikov kako bolezní zdraviti. Pisan je v slovenskem jeziku in Vam pove, kako si zamorete zdravje olrauniti.

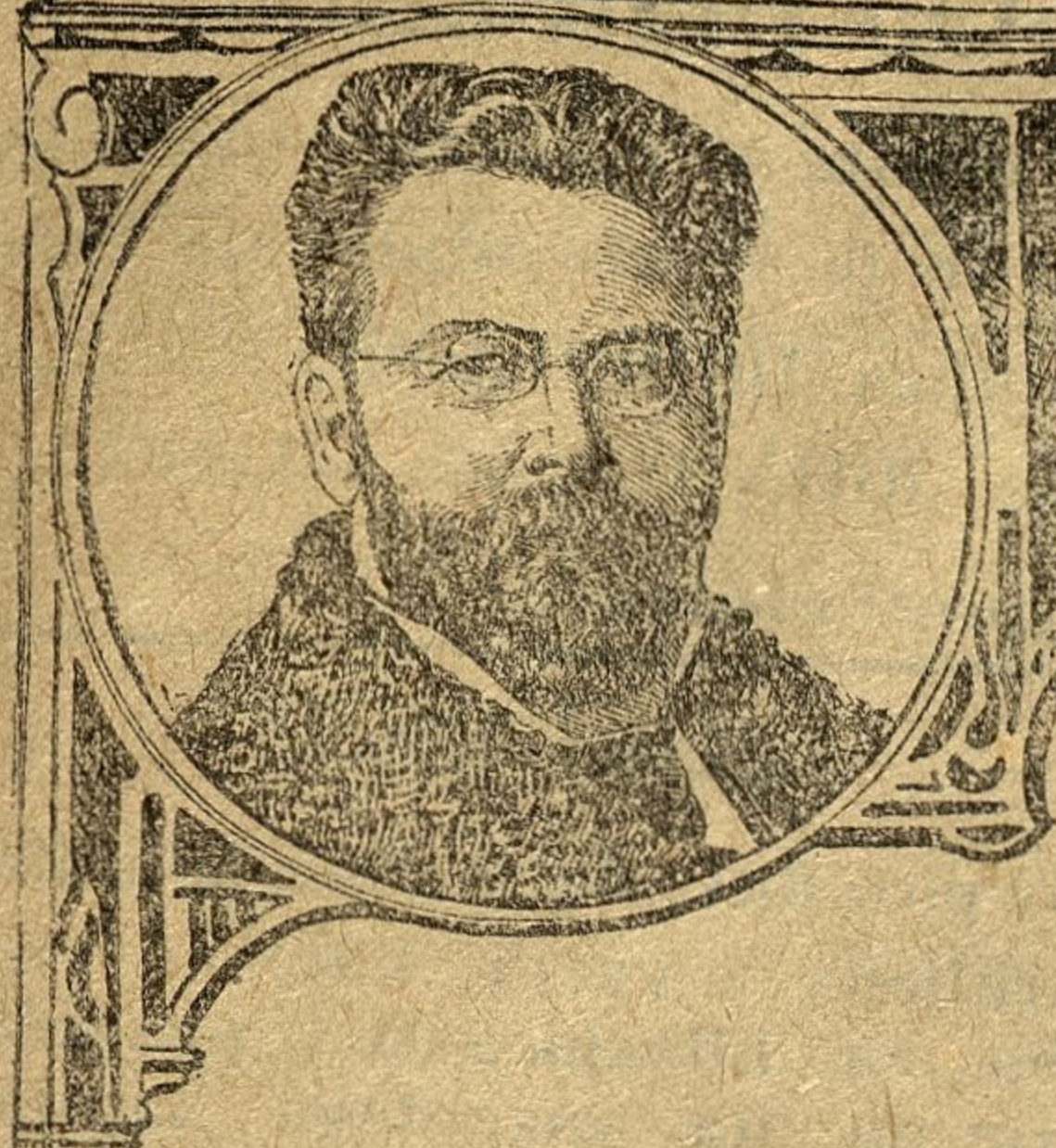
Preskrbite si vse ostale zdravniške knjige, primerjajte njih vsebino z t. knjigo, in sprevditi bodele razloček in vrednost te znamenite knjige.



Pridite osebn ali pa pišite in pošljite odgovorjena vprašanja na Dr. E. C. Hyndman-a Mediclnega direktorja od

The COLLINS NEW YORK MEDICAL INSTITUTE
140 W. 34th ST., NEW YORK CITY.

Uradne ure so: Vsaki dan od 10-5 pp. Ob nedeljah in praznikih od 10-1 pp. Vsaki torek in petek od 7-8 ure zveč



DR. HARTMANN

Po svoji 25 letni skušnji sem tako izpolnil n. o. NOVI NAČIN ZDRAVLJENJA, da zmorem ozdraviti tudi take bolnike, katerim drugi zdravniki in Instituti niso mogli niti pomagati še manj pa ozdraviti.

Vsak dan dobivam pisma od mojih hvaležnih pacientov, katere sem ozdravil po moji NAJNOVEJŠI METODI in katere so njih zdravniki proglasili za neozdravljive.

Vzrok in izvor vsake bolezni je iskati v slabi, pokvarjeni in nečisti krvi. PO MOJEM NAČINU ZDRAVLJENJA, zadobite novo, čisto kri, katere Vam ukrepi moč in zdravje, ter spravi v red vse življenske organe.

PIŠITE PO MOJO KNJIGO "NOVA METODA"

ter priložite par poštinih znamk za poštino. Knjiga Vam vse natančno pojasni; — zavržite pa vse stare zdravniške knjige, ker so brez vsake vrednosti in škodljive.

Čitajte vsebino pisma, kakoršna dobivam skoro vsak dan od mojih pacientov:

Veleučeni gospod Dr. Hartmann!

Hvaležno Vam naznanjam, da sem po Vaših zdravih popolnoma ozdravil, in upam da mine boje več rabiti zdravil. Ozdravil sem hvala Bogu popolnoma, ter se Vam še enkrat prisrčno zahvaljujem na Vašem ozdravljenju. Vaš hvaležni

FRANK BORAK, Box 123, Josephine, Pa.

Veleučeni gospod!

Slovenstvo dolžnost, da se Vam iskreno zahvalim za mi poslana zdravila, s katerimi sem v dveh tednih popolnoma ozdravil od nadležnega kašlja, za kar se Vam še enkrat zahvaljujem. Oh, jedem Vas prosim, da mi dopišete zdravila za slabo prebavljanje, na katerem trikratnik ne morem. Vaš hvaležni

HELENA PAJAN, 1011 Tolerance Ave., So. Chicago, Ill.

Zglasite se ali pišite na naslov:

DR. FERDINAND HARTMANN

231 E. 14TH ST., NEW YORK, N. Y.

URADNE URE: Med tednom od 10. dop. do 5 pop. Ob nedeljah od 10. dop. do 1. pop.

Zastrupila

se je z žvepleno kislino v Trstu sobarica Terezija Pirnat, doma iz Slovenske Bistrice na Štajerskem. Zagledala se je pred dvema leti v četovodjo 20. lovskega polka v Trstu, Roberta Goyota, ki jo je za nos vlekel, ko je pa nedavno postal narednik, jo zapustil. De kle je šla 5. t. m. k njemu v vojašnico in ga zmerjala, ko jo je pa iz svoje sobe odstranil, je izpila steklenico žveplene kisline in se zgrudila. V bolnišnici je nato kmalu izdihnila.

Samounior Ljubljancana v Zagrebu.

35 letni zasebni sluga Valentin Traven, rojen Ljubljancan, zadnji čas vpislen v Delniški tiskarni v Zagrebu, je na Novo leto zelo popival in prišel pijan domov. Od tu pa je kmalu zopet odšel in pisal ženi, da se usmrti, kar pa žena ni smatrala za resno. 4. t. m. pa so našli Travena na pokopališču s prerezanim vratom. Prepeljali so ga v bolnico, kjer ga zdravniki le še upajo rešiti. Žena je ob grozni vesti omedlela.

Tujski promet v Ljubljani.

Meseca decembra je prišlo v Ljubljano 3958 tujcev — 1176 manj nego meseca novembra in 828 več kot meseca decembra 1909. — Od teh se je nastanilo v hotelu "Union" 747, Slon 663, Lloyd 376, Cesar avstrijski 237, Tivoli 202, Južni kolodvor 176, Štrukelj 160, Tratnik 124, Ilirija 123, Malič 120, Bavarski dvor 44, v ostalih gostilnah in prenočiščih pa 986 tujcev.

Literarna zapuščina grofa Tolstega.

Iz Peterburga poročajo, da je množina spisov, ki jih je Tolstoj zapustil, veliko večja, kot se je prvotno mislilo. Literarna zapuščina Tolstega bo izšla spomladi v vseh evropskih državah istočasno. Rusko izdajo bo priredila hči Tolstega, Aleksandra, in bo precej obširna. Čisti dobiček literarne zapuščine je namenjen po določilih oporoke Tolstega kmetom v Jasn Poljani.

Mrtvega so našli

v Obrežu pri Zagrebu uradnega slugo, hrvaške deželne vlade Kušana. Zaokov nasilne smrti ni bilo opaziti na mrtliču.

Iz Gorice sta pobegnila

mesarski mojster Viljem Reich in njegova soproga. Dvojico za sledujejo oblasti radi guljufije.

Umri

je gospod Lovrenc Padolini, krečmar v Podbrdu.

Ustrelil se je

korporal Karl Zvokelj iz Stanjela na Goriškem, pri 7. bataljonu lovcev v Kanalu.

Na cesti je umrl

v Gorici delavec Anton Cova.

PRI NAS dobite

vsakovrstnega mesa

ki ga zamorete kje drugod kupiti za enako ceno.

Nasha točnost in poštenost Vam je znana.

Kupite Vaše potrebe pri

SLOVENSKO - HRVATSKI PENINSULA MESNICE

Stimac & Maurin 6. St.

Calumet in Copper City Mich.



Armstrong-Thielman Lumber Co.

...TRGOVNA...

z vsakovrstnim stavbinskim materijalom.

Skladišča in žage:

South Lake Linden, Hancock in Calumet, Mich.

Kako hočete naložiti svoj zaslužek?

Kteri znesek ste si zamogli prihraniti v minulnem poletju? Kako ga hočete naložiti za čas dokler ga hočete rabiti?

Ako imate sto, ali petdeset ali katerikoli drugi znesek, ktere ga hočete dati na stran za varno shrambo, prinesite ga v to banko kot uložek.

3 odstotki se polletno prištevajo.

Houghton National Bank
Houghton, Michigan.

Položnica Z. D. A.

Najstarejša in najmočnejša v Severnem Michiganu

Prepogumna ženska

je 27 letna Frančiška Čretnik, ki je bila uslužbena pri peku Gaspertu Kolne v Velenju. V decembru preteklega leta se je sprla s svojim gospodarjem, ki ga je v prepiru tako udarila za uho, da mu je počila ušesna mreža. Pred celjskim okrožnim sodiščem je bila zaradi svojega pogumnega čina obsojena v en mesec težke ječe.

Anketa za preosnovo mohamedanskih šol v Bosni in Hercegovini

se je sešla minole dni v Sarajevu. Navzoči so svetni in duhovni zastopniki mohamedanske inteligence. Med drugim je bil sprejet predlog, da se v mektebe (ljudske šole) in medrese (srednje šole) uvede srbsko-hrvaški jezik z arabsko pisavo. Doslej je bil učni jezik arabski ali turški, kar je seveda zelo oteževalo pouk, ker otroci jezika niso razumeli, pa tudi učitelji je manjkalo.

Knez Karagorgjevičeva ustanova

za podpiranje srbskih dijakov iz Bosne in Hercegovine, ki jo upravlja srbska "Matica" v Novem Sadu, je sedaj narasla že na 600.000. Ako bi se ustanova vsled katerikoli zaprek ne mogla umno,

rabiti v gornji namen, potem naj se ves denar izroči ruskemu zunanjemu ministrstvu, da ga vporabi po namenu zastopnika. Tako določa ustanova listine, a ogrska vlada ne dopusti ne ene ne druge izvršitve. Zato se je "Matica" obrnila na kralja Petra kot dediča ustanovnika, da dovoli, da se denar podeli srbskemu vzgojvališču Tokolanium v Budimpešti.

Prijatelj Slovakov Scotus Viator odlikovan.

Znani angleški pisatelj Scotus Viator (pravo ime je Seton Watson), ki je velik prijatelj Jugoslovanov in Slovakov na Ogrskem, je izdal knjigo z naslovom "Racial problem in Hungary", v kateri razkrinkava nasilno mažarsko početje nasproti narodnostnim, zlasti Slovakom. Za to knjigo mu je vsenčlilšče Oxford podelilo doktorski naslov. Kakor znano, se je Scotus Viator v zadnjih "čistih" volitvah nahajal na Slovaškem in je v časopisju obelodanil nezasišana nasilja, s pomočjo katerih si je Khuen ustvarjal svojo večino. Mažarsko č. s. opisje ga je vsled tega kruto napadalo, a mož se ni ustrašil govorniškega resničnega. Najlepše zadovoljenje mu je dalo odlikovanje oksfordskega vsenčlilšča, ki je z. n. naj-

PRIMANJKLJEJ.

Ce je Vaše obličje blede ali rmenkasto, je to otovo znamenje, da je v Vaši krvi primanjkljej. Ona nima več v sebi redno število rdečih kroglic, je torej slaba ali pa polna nesnage. Ta nesnagost je pa prouzročena po nezadostni prebavi hrane. Sledeči so znaki takeve slabe prebave:

Rmenkasto obličje,
vedni glavobol,
slab tek,
smrdljiva sapa,
slabost po jedi,
zabasanost
bljuvanje.

S temi znaki so pa v zvezi mnoge druge težave, ki so različne z czirom na okoliščine, v kterih vsakdo živi. Želimo Vam ponuditi zanesljivo sredstvo za take slučaje.

Trinerjevo ameriško zdravilno grenko vino

Opozarjamo Vas na dejstvo, da se je v zadnjem času sestava tega izvrstnega zdravila izdatno premenila in ga napravila še bolj močno. Tako kot je sedaj, je pri manji količini na enkrat učinek bolj značilen. Zamorete si to količino sami odmeriti. To sredstvo ima prednost pred vsemi, ker

izčisti telo popolnoma
ne da bi ga slabilo.

Ono daje moč v em organom in učini, da je prebava redna in popolna. Stara, slaba in nesnagna kri se kmalu nadomesti z novo, polno in čisto krvjo, ki razdeljuje hrano vsakemu najmanjšemu delu telesa.

V lekarnah **JOS. TRINER,**
izdelujoči kemik
1333 - 1349 So. Ashland Ave. Chicago Ill.

AKO HOČES KADITI

dobro smodke, kupi si smodko

"WOLVERINE"

ki je izdelana iz pristnega havanskega tobaka.

THOS. ENTENMAN

400 - Pine cesta.

Finska vzajemna zavarovalnica

proti požaru

Calumet Michigan

Stanje družbe dne 31. decembra 1907.

Število udov.....2.213

Zavarovalnine za.....\$2.231.150.00

vplačila.....77.021.59

Direktorji.

Chas. Heusa preds., Andrew Johnson, podpr.; Jacob Pesonen, tajnik, Jacob Uitti pom., tajnik; John Waati, blagajnik; William Nisula, pom. blagajnik. Odborniki: Henry A. Kitti, Oscar Hook in Chas Tolnen

Slovenski zobozdravnik!

Rojaki! kadar potrebujete kako zdravilo za zobe, ali kakoršne koli poprave na zobovju, obračajte se na

Dr. M. A. Thometz.

urad nad Calumet State Bank.

Otvoritev gostilne.

Slovenec in Hrvatoma naznanjam s tem, da sem prevzel gostilno preje Curto Bros. št. 322 na 6. cesti, kjer bodem postregel vedno s svežim pivom, dobri vinom in likerji, ter s finimi smodkami.

Dajem tudi v najem dvorano družtvom in zasebnikom, za razne slavnosti, po nizki ceni. Ogledajte se pri

Ivan Marković



Vsi naši oddelki so napolnjeni s času primernim blagom.

Gotovo se Vam bode izplačalo če si ogledte našo krasno zalogo moških oblek, klobukov in srajc, ženskih sukenj, klobukov, obuval spodnjih oblek, tkanin za ženske obleke, pohištva, je stvin i. t. d.

Prodajamo vse, kar potrebuje te in prihranimo Vam denar na vsem, kar kupite pri nas.

Vertin Bros.

velika prodajalna na Oak cesti

Delavska gostilna

HIŠA NA PRODAJ!

Rojakom Hrvatoma in bratom Slovenec naznanjam s tem, da sem prevzel zdaj v lastno upravo gostilno preje Curto Bros. št. 322 na 6. cesti, kjer bodem postregel vedno s svežim pivom, dobri vinom in likerji, ter s finimi smodkami.

Dajem tudi v najem dvorano družtvom in zasebnikom, za razne slavnosti, po nizki ceni. Ogledajte se pri

Peter Martinac

NEŽA MATKOVIĆ

7. th Avenue.

Priloga